



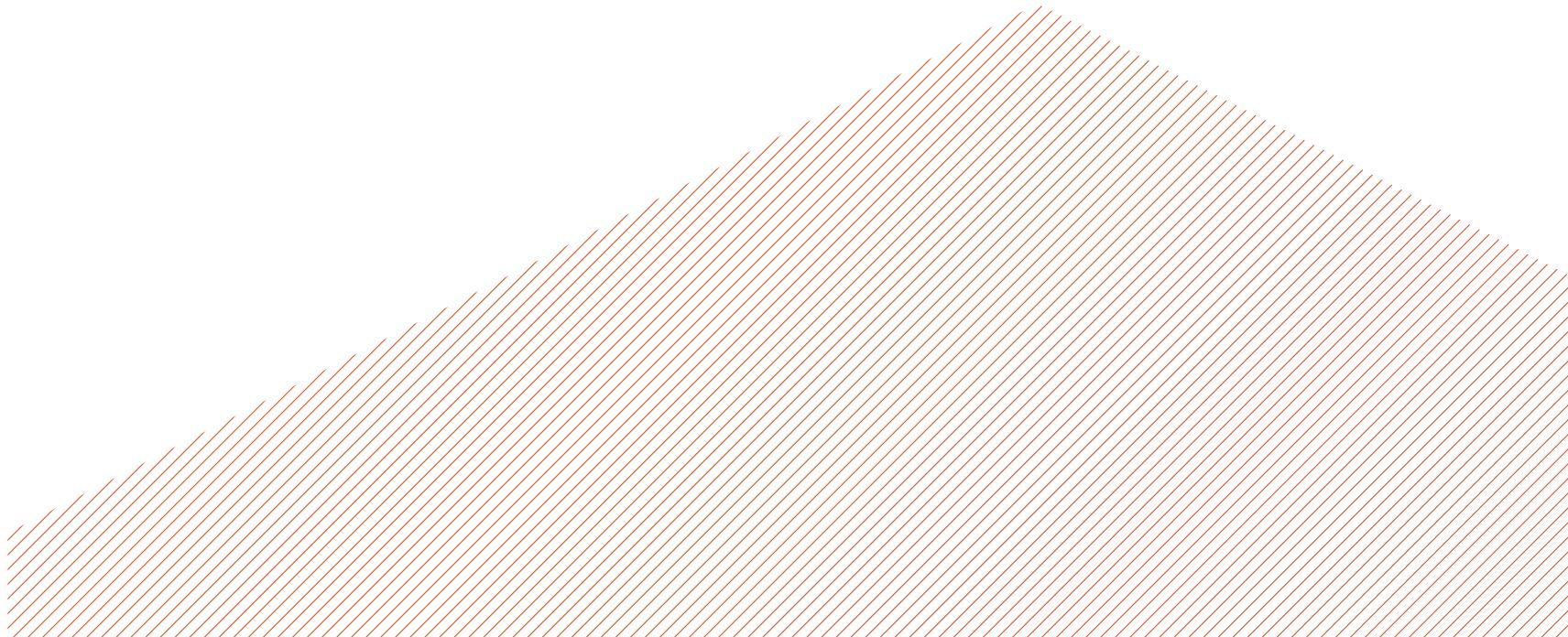
ITA

 minimax



 minimax

minimax





minimax



Scm Group

SCM Group (СЧМ Груп) — промышленная группа компаний, мировой лидер в разработке, производстве и дистрибуции **передового оборудования для обработки широкого спектра материалов**: древесины, стекла, пластмасс, камня, металлов, композитных материалов. SCM Group присутствует уже более 60 лет на рынках пяти континентов и специализируется в различных технологических отраслях, объединяя высококлассные предприятия по производству промышленного оборудования и комплектующих.



minimax

когда хобби заслуживает
профессионального
оборудования

Традиции марки Minimax, уже более 40 лет занимающей лидирующие позиции в области проектирования, производства и поставок профессиональных столярных станков, и современные технологии промышленного концерна SCM — вот главные причины того успеха, которым пользуются станки Minimax среди любителей столярного дела и ремесленных мастерских.

Практичные, компактные и надежные — эти станки с легкостью обрабатывают любые типы древесины и ее производных, гарантируя качественный результат. Выпуская более 10 000 станков ежегодно, Minimax предлагает широкий спектр оборудования, спроектированного с особыми требованиями к безопасности и способного защитить даже наименее опытных операторов.

Minimax реализует профессиональные столярные станки в сотрудничестве с лучшими мировыми дилерами, предоставляя услуги по пред- и послепродажному консультированию, обучению коммерческого персонала и сервисных специалистов. Эти услуги в сочетании с прекрасным знанием рынка позволяют дилерам успешно удовлетворять потребностям каждого клиента.

Дистрибуторская сеть насчитывает 19 филиалов и более 350 дилеров, отвечающих высоким стандартам работы группы.



Компания **Minimax** сертифицирована по системе **UNI EN ISO 9001-2000**. На заводе компании, находящемся в Республике Сан-Марино в нескольких километрах от Римини, действуют пять автоматизированных сборочных линий. Общая площадь предприятия составляет 15 000 м². Minimax входит в машиностроительное подразделение концерна **SCM Group**, предлагающей оборудование и услуги компаниям деревообрабатывающей отрасли.

minimax

наши
преимущества

ОПЫТ И ЗНАНИЯ

Выбирая **Minimax**, вы можете рассчитывать на значительный багаж опыта и знаний, подкрепляемый принадлежностью марки группе компаний **Scm**, мировому лидеру в производстве деревообрабатывающих станков, отсчитывающему свою историю с момента создания первого универсального комбинированного станка в далеком 1952 году.

развитие

Внимание к конкретным потребностям клиентов в обработке древесины — именно этот принцип определяет технологическое развитие продукции **Minimax**.

глобальное присутствие

Всегда рядом с клиентом: мощная сеть филиалов и точек продаж в 120 странах, готовность к оказанию консультационных услуг на местах и эффективная служба послепродажной технической поддержки.

классические столярные станки

1/
10/89



/ elite /34

специальные станки

2/
90/123



/ кромко-
облицовочные
станки /92



м / сверильно-
присадочные
станки /102



/ шлифально-
калибровальные станки /114



/ аспирационные
установки /126



/ автопо-
датчики /127



/ ваймы /132

вспомога- тельное оборудование

3/
124/135



/elite s/12



/lab 300 plus /70



/genius /78



/вертикальные
фрезерно-
копировальные
станки /106



/токарные
станки /110



/ленточнопильные станки /120



/радиальные
пилы /128



/торцовочные
станки /130



/горизонтально-
пазовые станки /134



genius **78**

classic **50**

elite **34**
lab 300 plus **70**

elite s **12**



Классические столярные станки



НИ С ЧЕМ НЕ СРАВНИМАЯ
ТОЧНОСТЬ ОБРАБОТКИ
комбинированные станки **14**

ВЕРШИНА ТЕХНОЛОГИЙ
ПО ДОСТУПНОЙ ЦЕНЕ
строгальные станки **16**

КАЧЕСТВО
БЕЗ КОМПРОМИССОВ
форматно-раскроечные станки **20**

БОГАТСТВО КОНФИГУРАЦИЙ
И ГИБКОСТЬ ПРИМЕНЕНИЯ
фрезерные станки **22**

elite S

МАКСИМАЛЬНОЕ ВОПЛОЩЕНИЕ
ПРОИЗВОДИТЕЛЬНОСТИ И
ТЕХНОЛОГИЧНОСТИ

elite s
комбинированные
станки
cu 410
st 5

универсальный комбинированный станок
круглопильно-фрезерный станок



Ширина строгания	cu 410 elite s	st 5 elite s	
Общая длина фуговальных столов	мм	410	-
Макс. диаметр основной пилы при установленной подрезной	мм	2200	-
Макс. размер поперечного раскрова	мм	350	350
Полезная длина фрезерного шпинделья	мм	2250 ÷ 3200	2250 ÷ 3200
Мощность трехфазных двигателей — начиная от	мм	125	125
Полная таблица технических данных на стр. 28	кВт/Гц	5 (6) / 50 (60)	5 (6) / 50 (60)



Пильный узел
легкий и точный рез



Фуговальные столы
быстрая настройка



Поперечная линейка
мгновенный контроль



Фрезерный узел
превосходная
фрезировка



Управление на каретке
высокотехнологичное
оснащение



Каретка
безупречная
чистота обработки

Комбинированные деревообрабатывающие станки: «профессиональные» технические показатели, высокая технологичность и ни с чем не сравнимая точность обработки.

elite s

строгальные станки

fs 52

фугально-рейсмусовый станок

f 52

фугальный станок

s 52

рейсмусовый станок



Ширина строгания

Диаметр ножевого вала / число ножей (базовая комплектация)

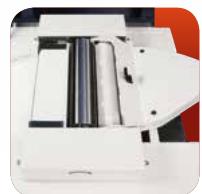
Общая длина фуговых столов

Мин. ÷ макс. высота рейсмусования

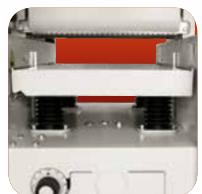
Мощность трехфазных двигателей — начиная от

Полная таблица технических данных на стр. 28

	fs 52 elite s	f 52 elite s	s 52 elite s
Ширина строгания	мм	520	520
Диаметр ножевого вала / число ножей (базовая комплектация)	мм/шт.	120 / 4	120 / 4
Общая длина фуговых столов	мм	2250	2250
Мин. ÷ макс. высота рейсмусования	мм	3 ÷ 240	-
Мощность трехфазных двигателей — начиная от	кВт/Гц	7 (8) / 50 (60)	5 (6) / 50 (60)
Полная таблица технических данных на стр. 28		7 (8) / 50 (60)	



Строгальный узел
идеальная обработка



Рейсмусовый стол
долговечность



Фуговальная линейка
абсолютная жесткость



Профессиональные строгальные станки
высочайшего уровня по ценам, доступным для
любых столярных мастерских и частных мастеров.

elite s

строгальные станки

fs 41

f 41

s 41

фугально-рейсмусовый станок

фугальный станок

рейсмусовый станок



Ширина строгания

мм

fs 41 elite s

f 41 elite s

s 41 elite s

Диаметр ножевого вала / число ножей (базовая комплектация)

мм/шт.

410

410

410

Общая длина фуговых столов

мм

95 / 4

95 / 4

95 / 4

Мин. + макс. высота рейсмусования

мм

2200

2200

-

Мощность трехфазных двигателей — начиная от

кВт/Гц

3 ÷ 240

-

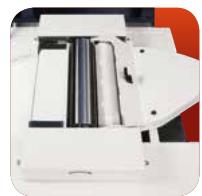
3 ÷ 240

Полная таблица технических данных на стр. 28

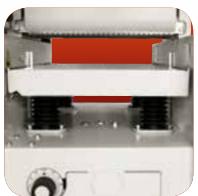
5 (6) / 50 (60)

5 (6) / 50 (60)

5 (6) / 50 (60)



Строгальный узел
идеальная обработка



Рейсмусовый стол
долговечность



Фуговальная линейка
абсолютная жесткость

Профессиональные строгальные станки по доступной цене: прекрасный выбор для небольших столярных производств и частных мастеров, идущих вперед и не довольствующихся малым.

elite s
форматно-
раскроочные
станки
si 400
si 315



Макс. диаметр основной пилы **при установленной подрезной**

Макс. высота пропила под углом 90°/45°

Ширина раскroя по параллельной линейке

Макс. размер поперечного раскroя

Мощность трехфазных двигателей — начиная от

Полная таблица технических данных на стр. 28

	si 400 elite s	si 315 elite s
мм	400	315
мм	138 / 98	101 / 71
мм	1270	1270
мм	2600 ÷ 3200	2600 ÷ 3200
кВт/Гц	5 (6) / 50 (60)	5 (6) / 50 (60)



Пильный узел
легкий и точный рез



Приводы настройки
быстрота и точность



Форматная линейка
мгновенный контроль



Управление на каретке
высокотехнологичное
оснащение



Каретка
уникальная чистота
обработки

Форматно-раскроочные станки с наклоняемой
пилой: «профессиональные» технические
показатели для качества без компромиссов.

elite s
фрезерный
станок
t 55 w
t 55

с вертикальным или наклоняющимся шпинделем
с вертикальным шпинделем



Полезная длина фрезерного шпинделя

Макс. диаметр профилирующего инструмента

Макс. диаметр инструмента, опускаемого под стол в положении 90°

Макс. диаметр шипорезного инструмента

Мощность трехфазных двигателей — начиная от

Полная таблица технических данных на стр. 28

	t 55 w elite s	t 55 elite s
ММ	125	125
ММ	210 ÷ 240	210 ÷ 240
ММ	240	240
ММ	320 (300 по CE)	-
кВт/Гц	5 (6) / 50 (60)	5 (6) / 50 (60)



Фрезерный узел
превосходная
фрезеровка



Направляющая линейка
высокотехнологичное
оснащение



Каретка
точность обработки

Богатый выбор индивидуальных компоновок и гибкость применения: профессиональные фрезерные станки для небольших столярных производств и частных мастеров, предъявляющих высокие требования к уровню оборудования.

elite s рабочие узлы



единственные в мире

Пильный узел.

Единственные в мире станки данного класса, имеющие высоту пропила 118 мм!

Пильный узел станка имеет **чугунную несущую конструкцию замкнутой формы**, обладающую исключительной механической жесткостью. Он допускает установку основной пилы с диаметром 315 или 350 мм (до 400 мм для **si 400 elite s)** при установленной подрезной пиле и способен без труда раскраивать щиты из массива древесины большой толщины.

На основную пилу приходится 100% мощности главного двигателя, так как **подрезная пила имеет независимый привод — причем уже в базовой комплектации.**

За вертикальную регулировку пильного узла отвечает тяжелый чугунный суппорт с направляющими типа «ласточкин хвост».



Оси вращения поворотной части имеют диаметр 120 мм и опираются на две промежуточные дуговые направляющие, закрепленные на станине. Такое решение характеризуется повышенной жесткостью и долговечностью.



Подрезная пила регулируется с внешней стороны без использования ключей. Система не имеет люфтов и позволяет настраивать узел быстро и точно.





высокотехнологичное оснащение

Управление на каретке.

Широкий спектр высокотехнологичных устройств делает ваш Elite S еще более производительным и удобным.

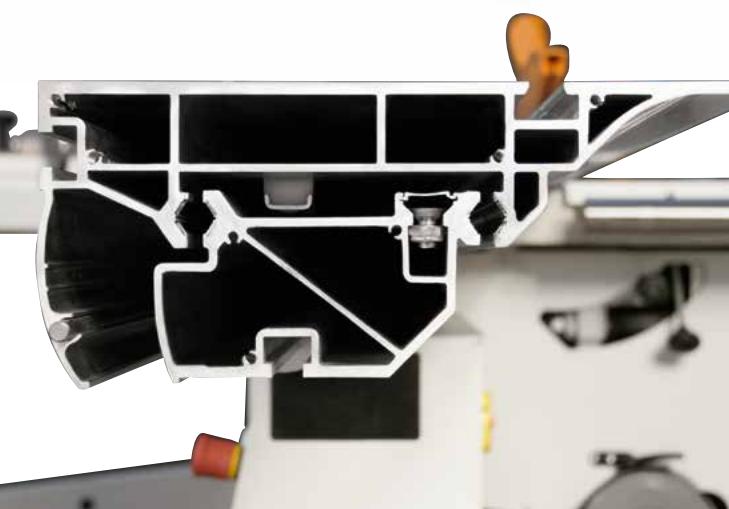
В частности, **встроенные в каретку кнопки пуска и остановки основной и подрезной пил** очень полезны при обработке крупногабаритных заготовок, затрудняющих доступ к основному пульту станка.



Мгновенный контроль

Форматная рама и линейка.

Форматная рама больших размеров снабжена холостым роликом, облегчающим загрузку тяжелых плит. **Телескопическая поперечная линейка с метрической шкалой, развернутой для удобства оператора, и двумя перекидными упорами** позволяет вести форматный раскрой плит с размерами до 3200×3200 мм. Линейку можно также использовать для выполнения косых резов под углом до 45° с обеих сторон рамы.



Уникальная чистота обработки

Каретка.

Оптимальная опорная поверхность, позволяющая надежно размещать даже крупные детали, великолепная точность и гладкость хода — все это **новая каретка шириной 360 мм.**

При ее изготовлении применяется более совершенная технология крепления направляющих: они не наклеиваются ввиду того, что толщина клеевого слоя может снизить точность сопряжения, а завальцовываются в алюминиевый корпус каретки.

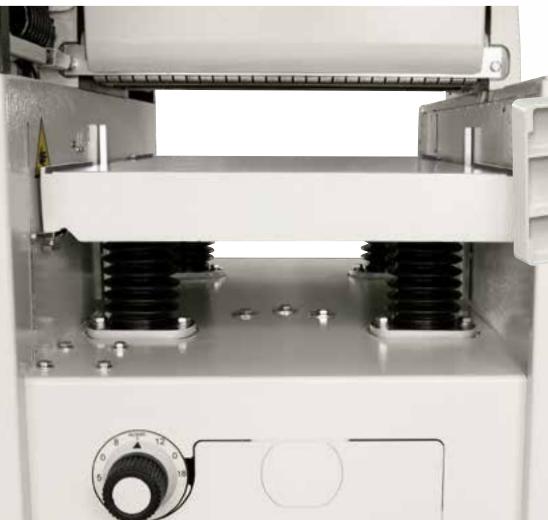


elite s рабочие узлы

высокая жесткость

Фуговальная линейка.

Особая жесткость конструкции и плавность настройки — результат **центрального крепления фуговальной линейки на круглой штанге**.



долговечность

Вертикальная регулировка столов.

Удобное и точное строгание: в станках серии Elite S применяются максимально эргономичные решения, как, например, чугунные **фуговальные столы длиной 2200 мм** с ребрами жесткости, **откидываемые совместно** на угол 90° к задней стороне станка. Рейсмусовый стол перемещается в вертикальном направлении на **четырех массивных опорах, закрытых пылезащитными чехлами**. Такая конструкция обладает высокой механической устойчивостью и долговечностью.



безупречная чистота обработки

Строгальный узел.

Безупречная чистота обработки благодаря четырехножевому валу диаметром 95 мм (120 мм для строгальных узлов с рабочей шириной 520 мм). Для достижения идеального результата давление подающих валяцсов рейсмусового узла может регулироваться в зависимости от типа древесины. Передний подающий валец (A) имеет **спиральную насечку**, гарантирующую уверенную, безостановочную подачу заготовки. Задний валец (B) из шлифованной стали предохраняет обработанную поверхность от повреждений.



A

B

Фрезерный шпиндель размещен
внутри чугунной чаши,
**защищающей внутренние
механические компоненты**
от контакта со стружкой и пылью.



превосходная фрезеровка

Фрезерный узел.

Максимальная жесткость и устойчивость шпинделя в любых рабочих условиях благодаря полностью чугунной массивной опоре шпиндельного блока. Четыре скорости, предусмотренные в базовой комплектации, идеальны для любых видов обработки — от профилирования до криволинейного фрезерования по шаблону. На шпиндель могут устанавливаться фрезы с диаметром до 320 мм (до 300 мм для станков, исполняемых не по стандартам CE).



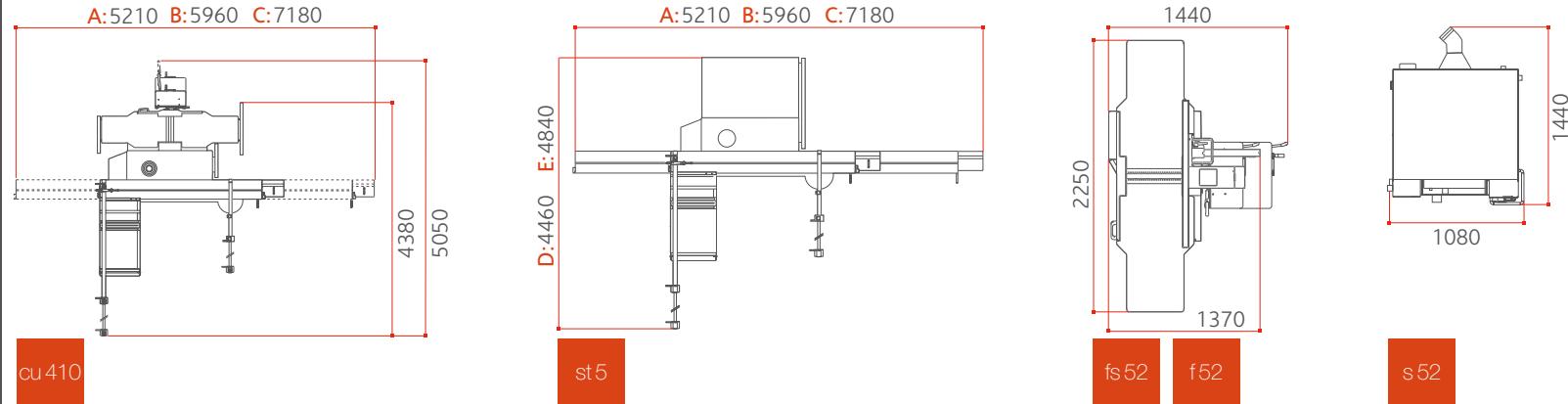
высокотехнологичное оснащение

Фрезерная линейка.

Фрезерный кожух оснащен механизмом регулировки направляющих с зубчатой рейкой и механическим индикатором положения. Благодаря **системе меток** (опция для **t 55** и **t 55 w elite s**) кожух можно снимать со стола без потери настроенной позиции. Максимальный диаметр профилирующего инструмента, опускаемого под стол в положении 90°, составляет 240 мм. В качестве дополнительной опции доступен шпиндель, наклоняемый на угол до 45° к задней стороне станка.

elite s

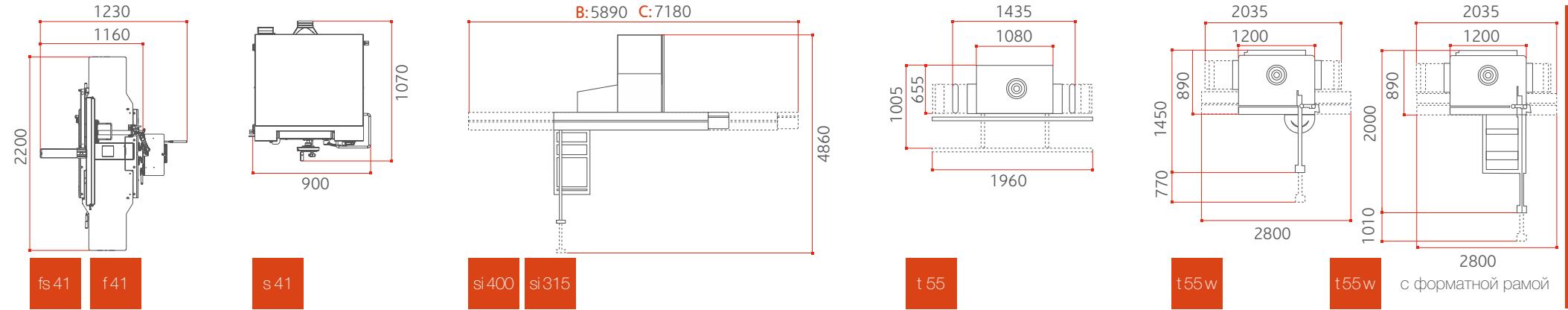
габаритные размеры и технические данные



- A** с кареткой 2250 мм
B с кареткой 2600 мм
C с кареткой 3200 мм
D с шириной раскюя 900 мм*
E с шириной раскюя 1270 мм*
 *по параллельной линейке

	cu 410 elite s	st 5 elite s	fs 52 elite s
строгальный узел			
Ширина обработки	мм	410	-
Диаметр ножевого вала/число ножей (базовая комплектация)	мм/шт.	95 / 4	-
Размер ножей (базовая комплектация)	мм	410 x 30 x 3	-
Макс. величина съема при строгании	мм	5	-
Общая длина фуговальных столов	мм	2200	-
Размеры рейсмусового стола	мм	410 x 775	-
Скорость подачи при рейсмусовании	м/мин	6 / 12	-
Мин. ± макс. высота рейсмусования	мм	3 ± 240	-
пильный узел			
Размеры чугунного пильно-фрезерного стола	мм	1380 x 465	1380 x 465
Наклон пил		90° ± 45°	90° ± 45°
Макс. диаметр основной пилы при установленной подрезной	мм	350	350
Макс. высота пропила под углом 90°/45°	мм	118 / 84	118 / 84
Макс. размер поперечного раскюя	мм	2250 ± 3200	2250 ± 3200
Ширина раскюя по параллельной линейке	мм	1000	900 ± 1270
фрезерный узел			
Полезная длина фрезерного шпинделя	мм	125	125
Скорость вращения фрезерного шпинделя (на 50 Гц)	об./мин	3500/6000/8000/10.000	3500/6000/8000/10.000
Макс. диаметр профилирующего инструмента	мм	240	240
Макс. диаметр инструмента, опускаемого под стол в положении 90°	мм	240	240
Макс. диаметр шипорезного инструмента	мм	320 (300 по CE)	320 (300 по CE)
прочие технические характеристики			
Трехфазные двигатели 5 кВт (6.6 л.с.) 50 Гц - 6 кВт (8 л.с.) 60 Гц	S	S	-
Трехфазные двигатели 7 кВт (9.5 л.с.) 50 Гц	○	○	S
с автоматическим пуском звезда-треугольник			
Трехфазные двигатели 9 кВт (12 л.с.) 50 Гц - 11 кВт (15 л.с.) 60 Гц	-	-	○
с автоматическим пуском звезда-треугольник			
Однофазные двигатели 2.2 кВт (3 л.с.) 50 Гц	-	-	-
Однофазные двигатели S1 3.6 кВт (4.8 л.с.) 60 Гц	○	○	○
Диаметр аспирационных патрубков	мм	120	120

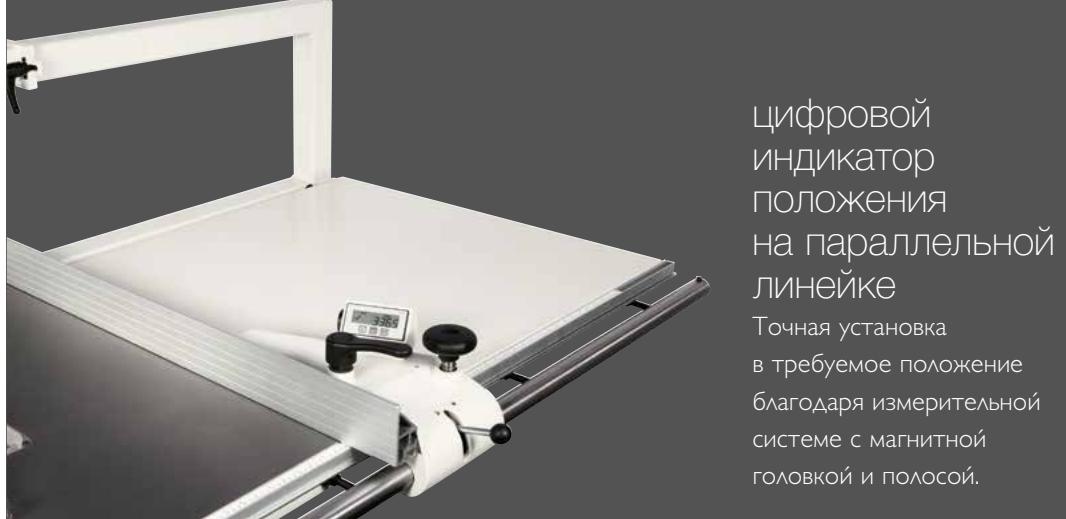
Базовая комплектация
 Опция



f 52 elite s	s 52 elite s	fs 41 elite s	f 41 elite s	s 41 elite s	si 400 elite s	si 315 elite s	t 55 w elite s	t 55 elite s
520	520	410	410	410	-	-	-	-
120 / 4	120 / 4	95 / 4	95 / 4	95 / 4	-	-	-	-
520 x 30 x 3	520 x 30 x 3	410 x 30 x 3	410 x 30 x 3	410 x 30 x 3	-	-	-	-
5	5	5	5	5	-	-	-	-
2250	-	2200	2200	-	-	-	-	-
-	520 x 850	410 x 775	-	410 x 775	-	-	-	-
-	5 / 8 / 12 / 18	6 / 12	-	6 / 12	-	-	-	-
-	3 ÷ 240	3 ÷ 240	-	3 ÷ 240	-	-	-	-
-	-	-	-	-	940 x 560	940 x 560	-	-
-	-	-	-	-	90° ÷ 45°	90° ÷ 45°	-	-
-	-	-	-	-	400	315	-	-
-	-	-	-	-	138 / 98	101 / 71	-	-
-	-	-	-	-	2600 ÷ 3200	2600 ÷ 3200	-	-
-	-	-	-	-	1270	1270	-	-
-	-	-	-	-	-	-	125	125
-	-	-	-	-	-	-	3500/6000/8000/10.000	3500/6000/8000/10.000
-	-	-	-	-	-	-	210 ÷ 240	210 ÷ 240
-	-	-	-	-	-	-	240	240
-	-	-	-	-	-	-	320 (300 no CE)	-
S	-	S	S	S	S	S	S	S
○	S	○	-	○	○	○	○	○
-	○	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	○	○
○	○	○	○	○	○	○	○	○
120	120	120	120	120	120	120	120	120

elite s

опциональные узлы



дополнительный столик на каретке

Надежное базирование плит больших размеров.

приспособление
для косых резов
на фиксированные
углы, размещаемое
непосредственно
на форматной раме

Быстрая установка поперечной
линейки на наиболее
часто встречающиеся углы.

Приспособление полезно для
раскюра крупногабаритных заготовок.



навесное ограждение пилы

Полная безопасность при раскюре.

ножевой вал "Tersa"

Автоматическая фиксация ножей под действием центробежной силы повышает безопасность и точность обработки. Благодаря отсутствию винтов замена ножей занимает минимум времени.



ножевой вал "Xylent" со спиральным расположением ножей

Расположение ножей вдоль трех спиральных линий гарантирует исключительную чистоту поверхности. Конфигурация ножа обеспечивает очень тихое строгание, улучшает производительность стружкоудаления за счет малых размеров образующейся стружки. Ножи служат дольше и могут использоваться в четырех положениях до окончательной замены.



чугунный пазовый узел

Легкое выполнение пазов, гнезд и соединительных элементов. Пазовый узел снабжен шпинделем с присоединительным диаметром 16 мм и стружкок приемником диаметром 120 мм.

самоцентрирующий патрон 0-16 мм "Wescott"

Фрезы пазового узла заменяются в одно мгновение без необходимости настройки.



цанговый патрон

Позволяет выполнять самые тяжелые виды обработки благодаря более надежному зажиму концевых фрез. В комплекте три цанги: 5 / 10 / 16 мм.

рейсмусовый стол
с двумя холостыми
роликами,
отводимыми
в нерабочее
положение
Облегчает подачу
при рейсмусовании
с большой величиной
снимаемого припуска.





дополнительная
откидная линейка
для тонких заготовок
Облегчает фугование тонких заготовок.



сменная
шпиндельная насадка
(рисунок "А") Позволяет
заменять фрезерный шпиндель
за сверхкороткое время.
В числе доступных сменных
насадок насадка с цанговым
патроном. (рисунок "Б").

столик и ограждение
для шипорезных работ
Комплект шипорезной оснастки для
фрезерного шпинделя, включающий:
- столик
- ограждение для фрез
с диаметром до 320 мм
(до 300 мм для США/Канады)
- стружкоприемник диаметром 120 мм.



телескопические
удлинительные
секции с роликами
для фрезерного узла
Позволяют обрабатывать детали
больших размеров.



электромеханическая подготовка
и отводимый штатив
для автоподатчика
Позволяет полностью отводить устройство
со стола для исключения любого контакта
с другими рабочими органами.

электромеханические
приводы настройки
обрабатывающих
узлов с цифровыми
индикаторами
положения
Максимальная точность
и удобство работы.



elite s

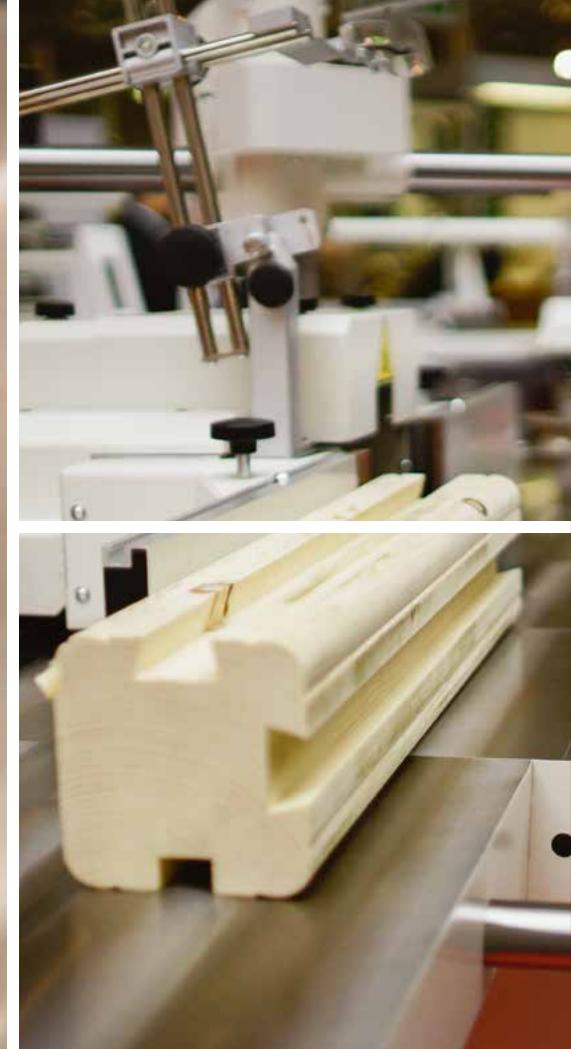
опциональные узлы

S Базовая комплектация

O Опция

* *в базовой комплектации для вариантов исполнения СЕ и США/Канада

	cu 410 elite s	st 5 elite s	fs 52 elite s	f 52 elite s	s 52 elite s	fs 41 elite s	f 41 elite s	s 41 elite s	si 400 elite s	si 315 elite s	t 55 w elite s	t 55 elite s
Приспособление для выполнения косых резов с перекидными упорами	○	○	-	-	-	-	-	-	○	○	-	-
Приспособление для косых резов на фиксированные углы, размещаемое непосредственно на форматной раме	○	○	-	-	-	-	-	-	○	○	-	-
Цифровой индикатор положения на параллельной линейке	-	○	-	-	-	-	-	-	○	○	-	-
Кнопки пуска и остановки основной и подрезной пилы на каретке	○	○	-	-	-	-	-	-	○	○	-	-
Дополнительный столик на каретке	○	○	-	-	-	-	-	-	○	○	-	-
Навесное ограждение пилы	-	○*	-	-	-	-	-	-	○*	○	-	-
Ножевой вал "Tersa"	○	-	○	○	○	○	○	○	-	-	-	-
Ножевой вал "Xylent" со спиральным расположением ножей	○	-	○	○	○	○	○	○	-	-	-	-
Набор для технического обслуживания ножевого вала "Xylent"	○	-	○	○	○	○	○	○	-	-	-	-
Чугунный пазовальный узел	○	-	○	○	-	○	○	-	-	-	-	-
Самоцентрирующий патрон 0-16 мм "Wescott"	○	-	○	○	-	○	○	-	-	-	-	-
Цанговый патрон	○	-	○	○	-	○	○	-	-	-	-	-
Рейсмусовый стол с 2-мя холостыми роликами, отводимыми в нерабочее положение	-	-	○	-	○	-	-	-	-	-	-	-
Дополнительная откидная линейка для тонких заготовок	-	-	○	○	-	○	○	-	-	-	-	-
Столик и ограждение для шипорезных работ	○	○	-	-	-	-	-	-	-	○	-	-
Электрическая подготовка и отводимый штатив для автоподатчика	○	○	-	-	-	-	-	-	-	○	-	-
Сменная шпиндельная насадка	○	○	-	-	-	-	-	-	-	○	○	-
Телескопические удлинительные секции с роликами для фрезерного узла	-	-	-	-	-	-	-	-	-	○	○	-
Электромеханические приводы настройки обрабатывающих узлов с цифровыми индикаторами положения	○	○	○	-	S	○	-	○	○	○	○	-





elite

прочные, гибкие
недорогие

для повышения качества
готового изделия

комбинированные станки **36**

точные и эффективные
в любой работе

комбинированные и форматно-раскроечные станки **38**

elite
комбинированные
станки
cu 410
fs 41

универсальный комбинированный станок
фугально-рейсмусовый станок

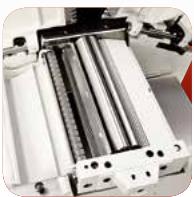


Ширина строгания	cu 410 elite	fs 41 elite
Общая длина фуговальных столов	мм	410
	мм	2000
Мин. + макс. высота рейсмусования	мм	3 ÷ 240
Макс. диаметр основной пилы при установленной подрезной	мм	315
Полезная длина фрезерного шпинделя	мм	125
Мощность трехфазных двигателей — начиная от	кВт/Гц	4 (4.8) / 50 (60)
Полная таблица технических данных на стр. 44		



Пильный узел

прочность и жесткость
безупречная обработка



Строгальный узел



Фрезерный узел

универсальность
высокотехнологичное
оснащение



Дисплей

высокотехнологичное
оснащение



Каретка

точная и бесшумная

Прочные, гибкие и недорогие станки
для небольших столярных производств
и частных мастеров, желающих выпускать
качественную продукцию.

elite
комбинированные
и форматно-раскроочные станки

st 4
sc 4

круглопильно-фрезерный станок
форматно-раскроочный станок



Макс. диаметр основной пилы **при установленной подрезной**

	st 4 elite	sc 4 elite
мм	315	315
мм	1600 ÷ 3200	2250 ÷ 3200
мм	125	-
кВт/Гц	4 (4.8) / 50 (60)	4 (4.8) / 50 (60)

Макс. размер поперечного раскюя

Полезная длина фрезерного шпинделя

Мощность трехфазных двигателей — начиная от

Полная таблица технических данных на стр. 44



Пильный узел
прочность и жесткость



Фрезерный узел
универсальность



Фрезерная линейка
высокотехнологичное
оснащение

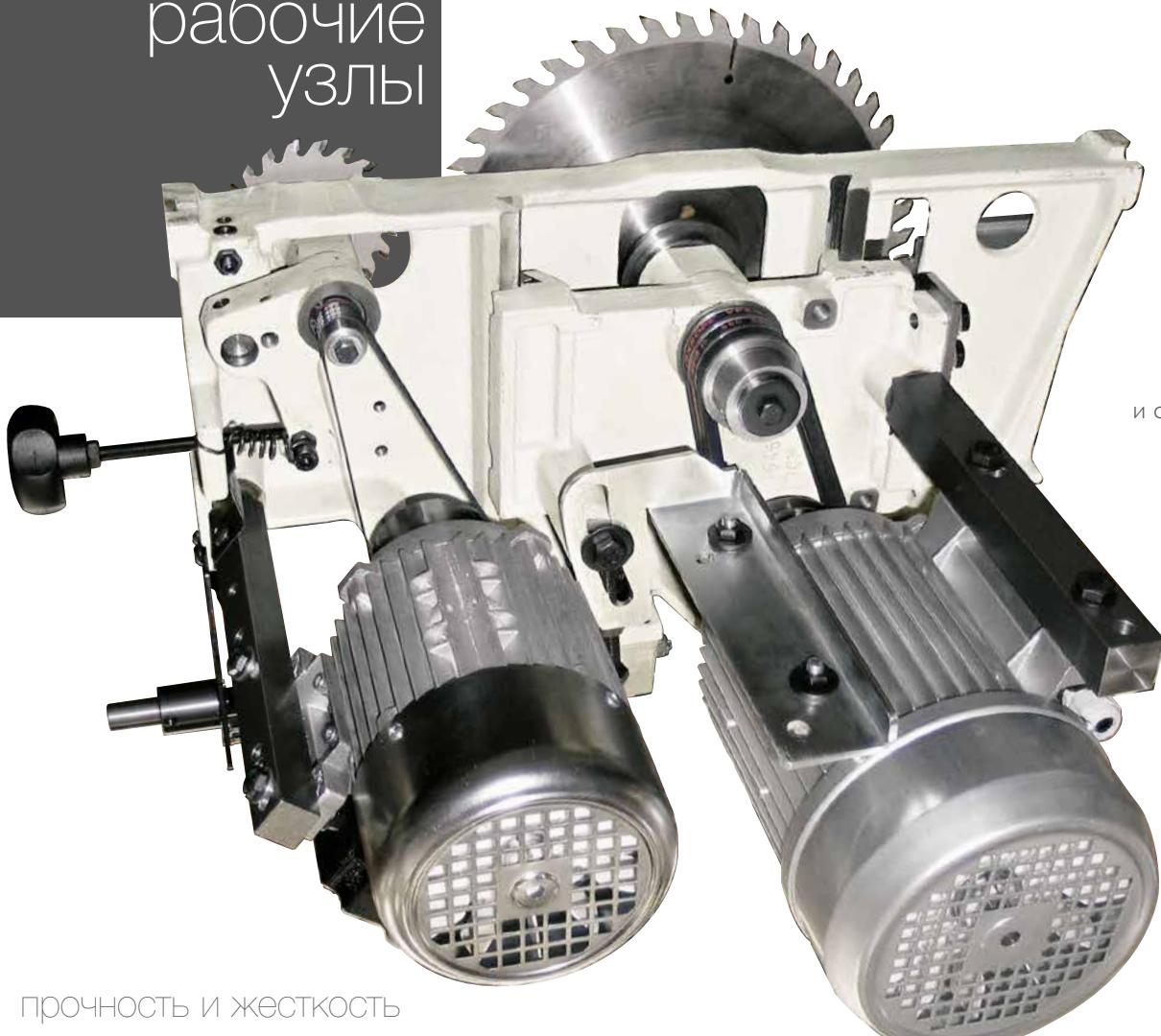


Дисплей
высокотехнологичное
оснащение



Каретка
точная и бесшумная

elite
рабочие
узлы



прочность и жесткость

Пильный узел.

Новый пильный узел представляет собой **массивную несущую конструкцию из чугуна замкнутой кольцевой формы**, жестко закрепленную под столом на двух дуговых опорах. Такое техническое решение обладает повышенной прочностью и жесткостью и гарантирует идеальный результат раскроя. В качестве дополнительной опции узел может быть укомплектован подрезной пилой для качественного раскроя облицованных плит. Подрезная пила доступна как в варианте исполнения с ременным приводом от главного двигателя, так и с независимым двигателем мощностью 0.75 л.с. (0.55 кВт). Максимально допустимый диаметр основной пилы — **315 мм при установленной подрезной пиле.**

За вертикальную регулировку пильного узла отвечает тяжелый чугунный суппорт с направляющими типа «ласточкин хвост».

Оси вращения поворотной части имеют диаметр 120 мм и опираются на две промежуточные дуговые направляющие, закрепленные на станине. Такое решение характеризуется повышенной жесткостью и долговечностью.

90°÷45°





высокотехнологичное оснащение

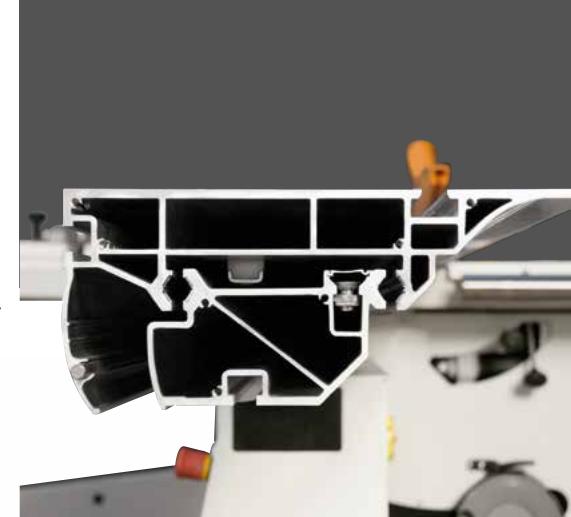
Цифровой дисплей.

Круглая направляющая штанга с системой микрометрической регулировки обеспечивает плавное, быстрое, а главное, — точное позиционирование параллельной линейки (опция для си 410 elite). Опора может также оснащаться **цифровым дисплеем для отображения текущей позиции** линейки, определяемой посредством измерительной системы с магнитной головкой и полосой (опция).

точная и бесшумная

Каретка.

Оптимальная опорная поверхность, позволяющая надежно размещать даже крупные детали, великолепная точность и гладкость хода — все это **новая каретка шириной 360 мм**. При ее изготовлении применяется более совершенная технология крепления направляющих: они не наклеиваются ввиду того, что толщина клеевого слоя может снизить точность сопряжения, а завальцовываются в алюминиевый корпус каретки.



Форматная рама больших размеров снабжена холостым роликом, облегчающим загрузку тяжелых плит.

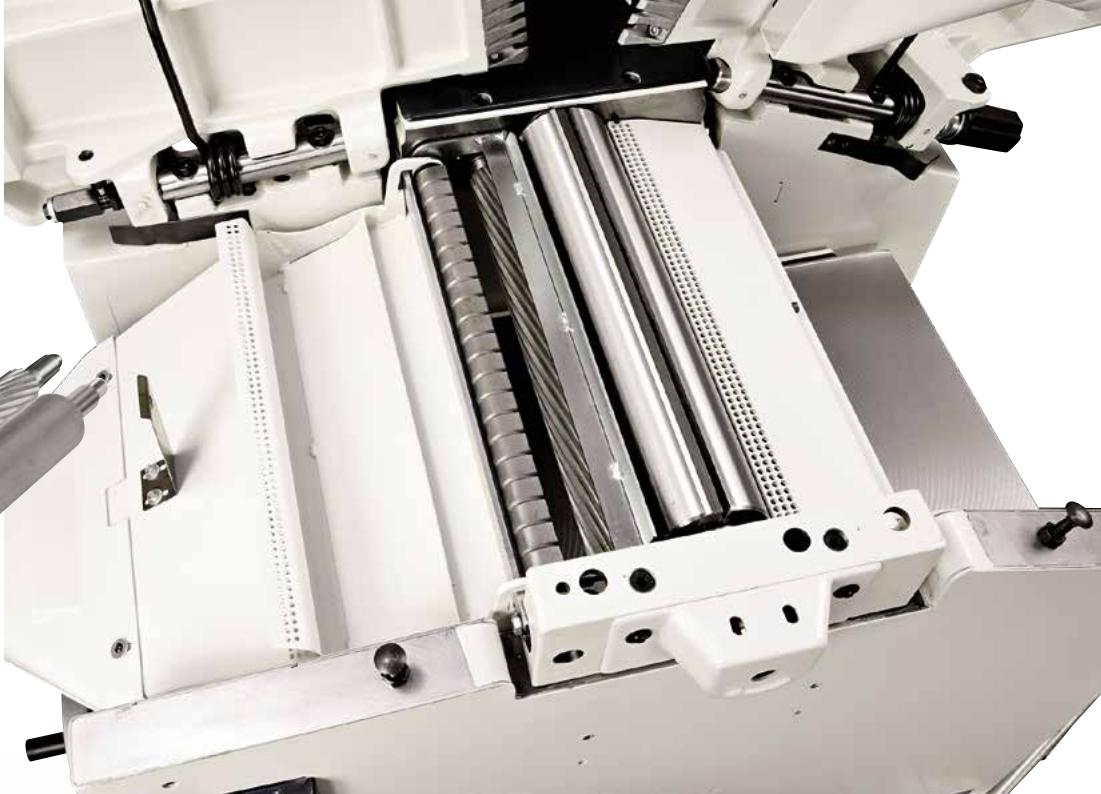
Телескопическая поперечная линейка с двумя перекидными упорами позволяет вести форматный раскрой плит с размерами до 3200×3200 мм. Линейку можно также использовать для выполнения косых резов под углом до 45° с обеих сторон рамы.

elite рабочие узлы



A

B



безупречная обработка

Строгальный узел.

Строгальный узел станка установлен на чугунных опорах и в базовой комплектации оснащен трехножевым валом диаметром 87 мм. В качестве дополнительной опции доступен четырехножевой вал Tersa с системой быстрой фиксации и автоматической регулировки ножей.

Для достижения идеального результата давление подающих вальцов рейсмусового узла может регулироваться в зависимости от типа древесины. Передний подающий валец (A) имеет **спиральную насечку**, гарантирующую уверенную, безостановочную подачу заготовки. Задний валец (B) из шлифованной стали предохраняет обработанную поверхность от повреждений.

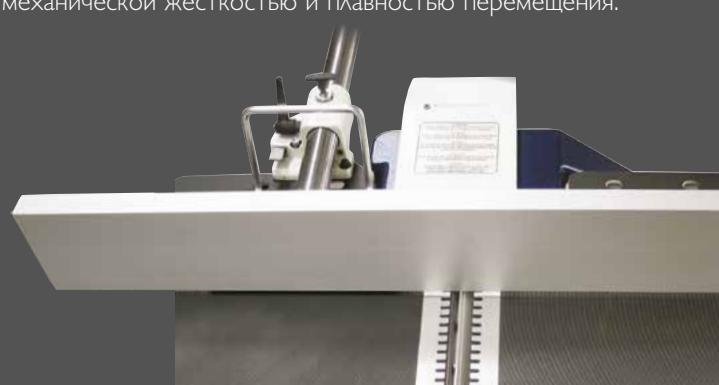
функциональность
и богатство компоновок

Еще более универсальный станок:
с **пазовым узлом** (опция)
выполнение гнезд и пазов
не составит труда!



Две скорости подачи рейсмуса (6-12 м/мин) в базовой комплектации. Для **cu 410 elite** фуговальные столы откидываются к стороне пильного/фрезерного узла: компактность и эргономичность.

Станки **fs 41 elite** комплектуются фуговальной направляющей линейкой, закрепленной на **центральной штанге круглого сечения**. Устройство характеризуется исключительной механической жесткостью и плавностью перемещения.



универсальность

Фрезерный узел.

Максимальная жесткость и устойчивость шпинделя в любых рабочих условиях благодаря полностью чугунной массивной опоре шпиндельного блока.

Четыре скорости, предусмотренные в базовой комплектации, идеальны для любых видов обработки: профилирование, криволинейное фрезерование по шаблону, нарезка шипов. На шпиндель могут устанавливаться инструменты с диаметром до 275 мм.

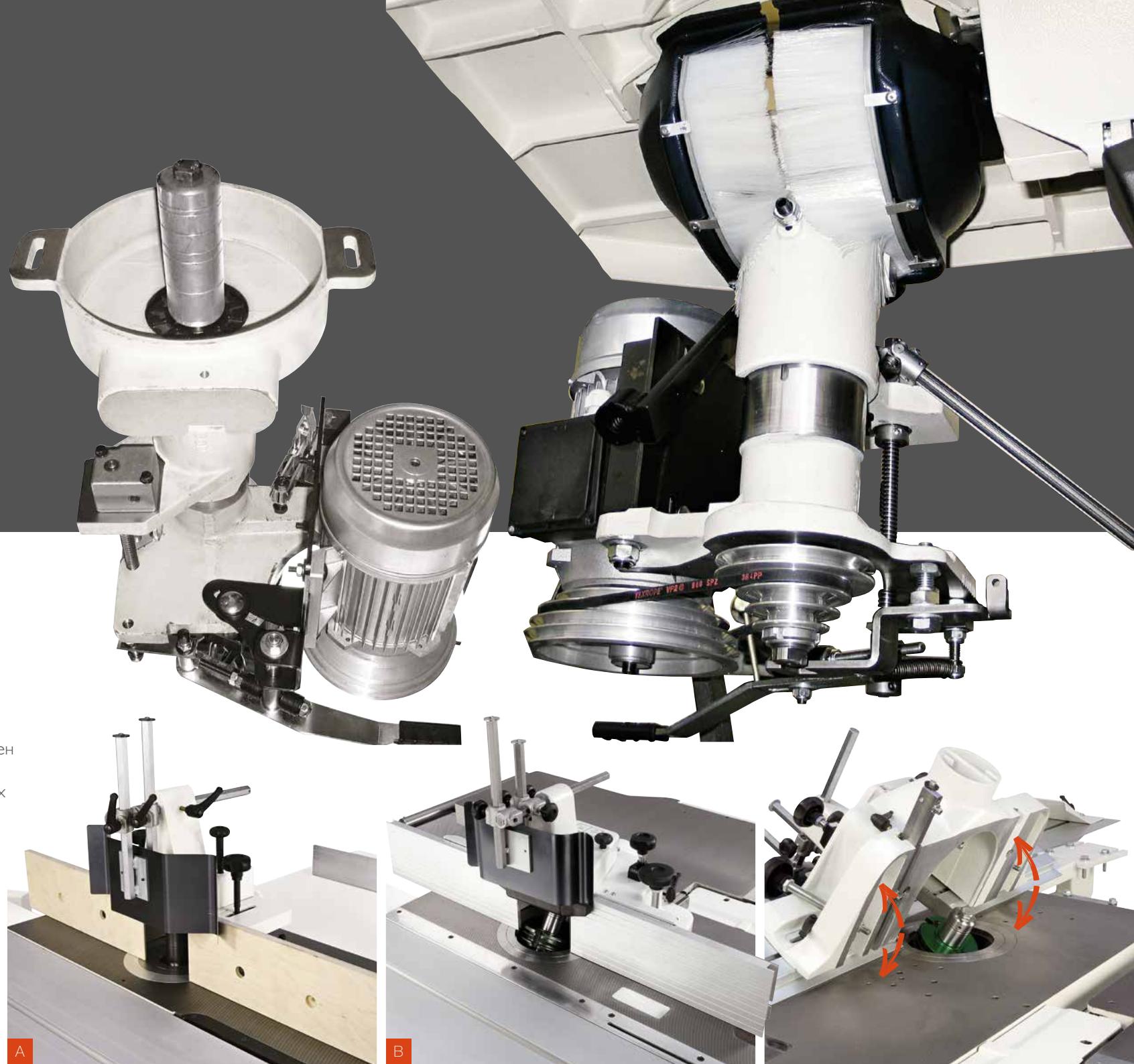
Фрезерный шпиндель размещен внутри чугунной чаши, **защищающей внутренние механические компоненты** от контакта со стружкой и пылью.

высокотехнологичное оснащение

Фрезерная линейка.

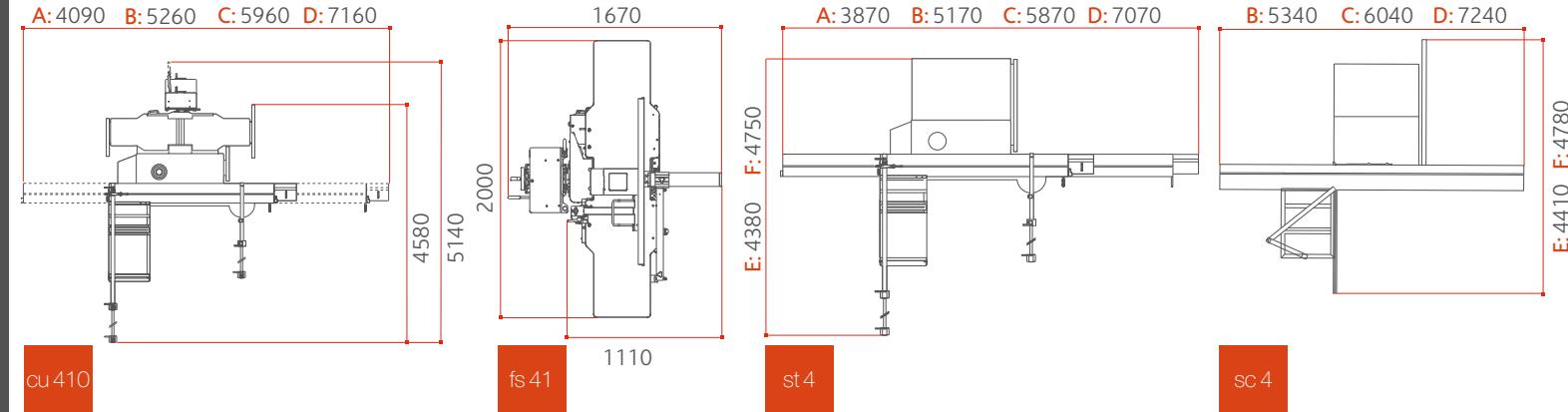
Фрезерный кожух базовой комплектации (A) вмещает фрезы с диаметром до 210 мм. Также доступен опциональный кожух, снабженный механизмом регулировки направляющих с зубчатой рейкой и механическим индикатором положения (B).

Благодаря **системе меток** кожух можно снимать со стола без потери настроенной позиции. Максимальный диаметр профилирующего инструмента составляет 240 мм. В качестве дополнительной опции доступен шпиндель, наклоняемый на угол до 45° к задней стороне станка.



elite

габаритные размеры и технические данные



S Базовая комплектация

O Опция

строгальный узел

Ширина обработки

Диаметр ножевого вала/число ножей (базовая комплектация)

Размер ножей (базовая комплектация)

Макс. величина съема при строгании

Общая длина фуговальных столов

Размеры рейсмусового стола

Скорость подачи при рейсмусовании

Мин. + макс. высота рейсмования

пильный узел

Размеры чугунного пильно-фрезерного стола

Наклон пил

Макс. диаметр основной пилы **при установленной подрезной**

Макс. высота пропила под углом 90° / 45°

Макс. размер поперечного раскroя

Ширина раскroя по параллельной линейке

фрезерный узел

Полезная длина фрезерного шпинделя

Скорость вращения фрезерного шпинделя (на 50 Гц)

Макс. диаметр профилирующего инструмента

Макс. диаметр инструмента, опускаемого под стол в положении 90°

Макс. диаметр шипорезного инструмента

прочие технические характеристики

Трехфазные двигатели 4 кВт (5.5 л.с.) 50 Гц - 4.8 кВт (6.5 л.с.) 60 Гц

Трехфазные двигатели 5 кВт (6.6 л.с.) 50 Гц - 6 кВт (8 л.с.) 60 Гц

Трехфазные двигатели 7 кВт (9.5 л.с.) 50 Гц **с прямым пуском**

Однофазные двигатели 2.2 кВт (3 л.с.) 50 Гц

Однофазные двигатели S1 3.6 кВт (4.8 л.с.) 60 Гц

Диаметр аспирационных патрубков

	cu 410 elite	fs 41 elite	st 4 elite	sc 4 elite
Ширина обработки	410	410	-	-
Макс. диаметр ножевого вала/число ножей (базовая комплектация)	87 / 3	87 / 3	-	-
Размер ножей (базовая комплектация)	410 × 30 × 3	410 × 30 × 3	-	-
Макс. величина съема при строгании	5	5	-	-
Общая длина фуговальных столов	2000	2000	-	-
Размеры рейсмусового стола	423 × 775	423 × 775	-	-
Скорость подачи при рейсмусовании	6 / 12	6 / 12	-	-
Мин. + макс. высота рейсмования	3 ÷ 230	3 ÷ 230	-	-
Ширина обработки	1250 × 430	-	1250 × 430	840 × 560
Наклон пил	90° ÷ 45°	-	90° ÷ 45°	90° ÷ 45°
Макс. диаметр основной пилы при установленной подрезной	315	-	315	315
Макс. высота пропила под углом 90° / 45°	100 / 70	-	100 / 70	100 / 70
Макс. размер поперечного раскroя	1600 ÷ 3200	-	1600 ÷ 3200	2250 ÷ 3200
Ширина раскroя по параллельной линейке	1050	-	900 ÷ 1270	900 ÷ 1270
Полезная длина фрезерного шпинделя	125	-	125	-
Скорость вращения фрезерного шпинделя (на 50 Гц)	3500 / 6000 / 8000 / 10.000 -		3500 / 6000 / 8000 / 10.000 -	
Макс. диаметр профилирующего инструмента	210 ÷ 240	-	210 ÷ 240	-
Макс. диаметр инструмента, опускаемого под стол в положении 90°	240	-	240	-
Макс. диаметр шипорезного инструмента	275	-	275	-
Трехфазные двигатели 4 кВт (5.5 л.с.) 50 Гц - 4.8 кВт (6.5 л.с.) 60 Гц	S	S	S	S
Трехфазные двигатели 5 кВт (6.6 л.с.) 50 Гц - 6 кВт (8 л.с.) 60 Гц	O	O	O	O
Трехфазные двигатели 7 кВт (9.5 л.с.) 50 Гц с прямым пуском	O	O	O	O
Однофазные двигатели 2.2 кВт (3 л.с.) 50 Гц	O	O	O	O
Однофазные двигатели S1 3.6 кВт (4.8 л.с.) 60 Гц	O	O	O	O
Диаметр аспирационных патрубков	120	120	120	120

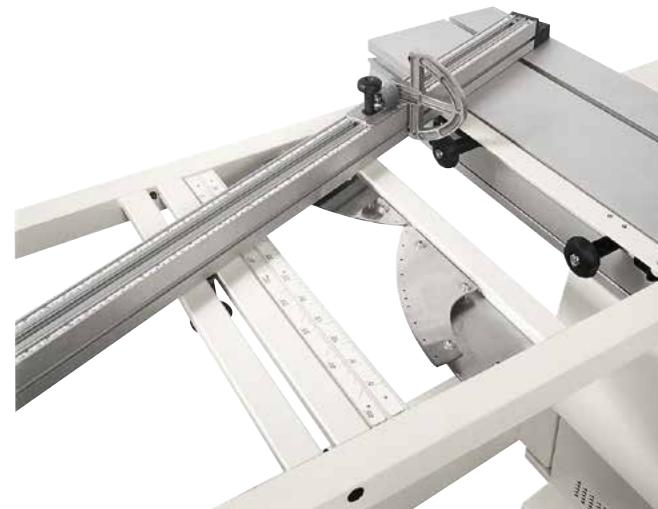
-
- A** с кареткой 1600 мм
 - B** с кареткой 2250 мм
 - C** с кареткой 2600 мм
 - D** с кареткой 3200 мм
 - E** с шириной раскрытия 900 мм*
 - F** с шириной раскрытия 1270 мм*

*по параллельной линейке

elite опциональные узлы



приспособление
для косых резов
на фиксированные
углы, размещаемое
непосредственно
на форматной раме
Быстрая установка поперечной
линейки на наиболее
часто встречающиеся углы.
Приспособление полезно
для раскюра крупногабаритных
заготовок.



цифровые индикаторы
на механизмах настройки
рабочих узлов
Удобная настройка, полный и постоянный
контроль над положением рабочих агрегатов.



ножевой вал "Tersa"

Автоматическая фиксация ножей под действием центробежной силы повышает безопасность и точность обработки. Благодаря отсутствию винтов замена ножей занимает минимум времени.



чугунный пазовый узел

Легкое выполнение пазов, гнезд и соединительных элементов. Пазовый узел снабжен шпинделем с присоединительными диаметром 16 мм и стружкоприемником диаметром 120 мм.



ножевой вал "Xylent" со спиральным расположением ножей

Расположение ножей вдоль трех спиральных линий гарантирует исключительную чистоту поверхности. Конфигурация ножа обеспечивает очень тихое строгание, улучшает производительность стружкоудаления за счет малых размеров образующейся стружки. Ножи служат дольше и могут использоваться в четырех положениях до окончательной замены.



набор для технического обслуживания ножевого вала "Xylent"

Состав:

- 1 флякон моющего/обезжиривающего средства для удаления остатков смол
- 1 калиброванный динамометрический ключ
- 2 головки Торх
- 10 вставок
- 5 винтов
- 1 щетка с латунной щетиной для чистки вала с установленными вставками
- 1 щетка со стальной щетиной для чистки посадочных гнезд



самоцентрирующий патрон 0-16 мм "Wescott"

Фрезы пазового узла заменяются в одно мгновение без необходимости настройки.



цанговый патрон

Позволяет выполнять самые тяжелые виды обработки благодаря более надежному зажиму концевых фрез.

В комплекте три цанги:

5 / 10 / 16 мм.





дополнительная
откидная линейка
для тонких заготовок
Облегчает фугование тонких заготовок.

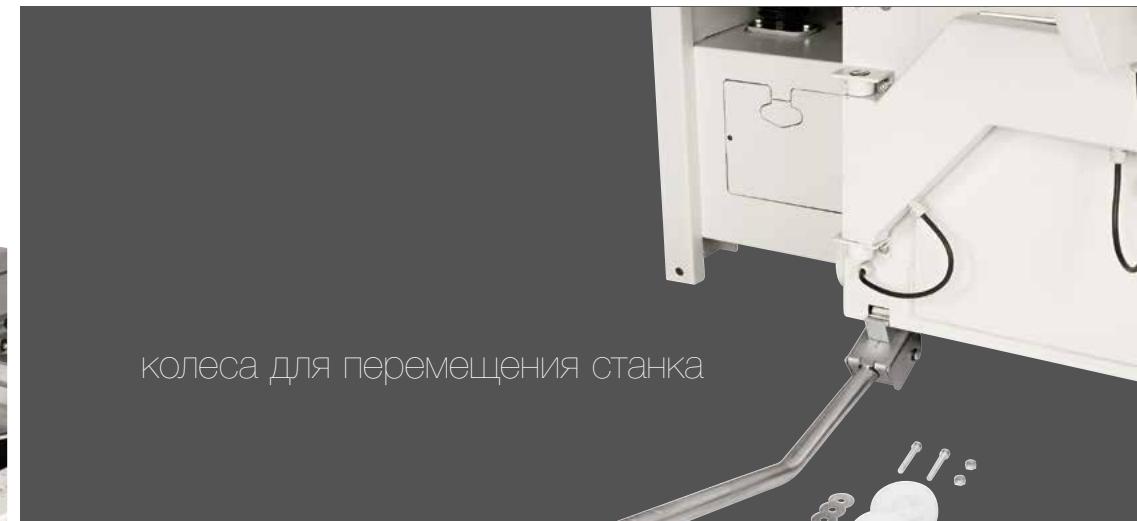


сменная
шпиндельная
насадка
(рисунок "А") Позволяет
заменять фрезерный шпиндель
за сверхкороткое время.
В числе доступных сменных
насадок насадка с цанговым
патроном. (рисунок "В")

столик и ограждение
для шипорезных работ
Комплект шипорезной оснастки для
фрезерного шпинделя, включающий:
- столик
- ограждение для фрез с диаметром
до 275 мм
- стружкодержатель диаметром 120 мм



электрическая подготовка
и отводимый штатив
для автоподатчика
Позволяет полностью отводить устройство
со стола для исключения любого контакта
с другими рабочими органами.

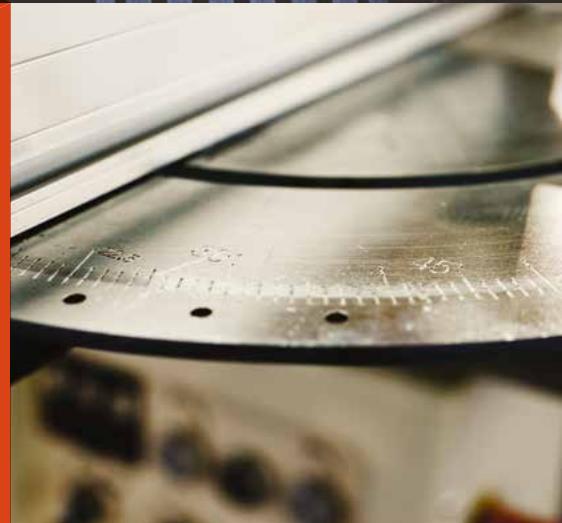


elite

опциональные узлы

S Базовая комплектация
O Опция

	cu 410 elite	fs 41 elite	st 4 elite	sc 4 elite
Приспособление для выполнения косых резов с перекидными упорами	○	-	○	○
Приспособление для косых резов на фиксированные углы, размещаемое непосредственно на форматной раме	○	-	○	○
Цифровой индикатор положения на параллельной линейке	-	-	○	○
Дополнительный столик на каретке	○	-	○	○
Навесное ограждение пил	-	-	○	○
Цифровые индикаторы на механизмах настройки рабочих узлов	○	○	○	○
Ножевой вал "Tersa"	○	○	-	-
Ножевой вал "Xylent" со спиральным расположением ножей	○	○	-	-
Набор для технического обслуживания ножевого вала "Xylent"	○	○	-	-
Чугунный пазовальный узел	○	○	-	-
Самоцентрирующийся патрон 0-16 мм "Wescott"	○	○	-	-
Цанговый патрон 5 / 10 / 16 мм	○	○	-	-
Дополнительная откидная линейка для тонких заготовок	-	○	-	-
Регулируемая фрезерная линейка с тремя степенями свободы	○	-	○	-
Столик и ограждение для шипорезных работ	○	-	○	-
Электрическая подготовка и отводимый штатив для автоподатчика	○	-	○	-
Сменная шпиндельная насадка	○	-	○	-
Колеса для перемещения станка	○	○	-	-



classic

практичность и полный набор
необходимых функций

наилучшее соотношение между
ценой и рабочими показателями

универсальные
комбинированные станки **52**

универсальность
и простота использования
фрезерные станки **58**

безграничные
возможности

форматно-раскроечные станки **56**

компактные и точные
станки по доступной цене

комбинированные станки **54**

classic
универсальные
комбинированные
станки
cu 410
cu 300



Ширина строгания	
Общая длина фуговальных столов	
Макс. диаметр основной пилы <i>при установленной подрезной</i>	
Макс. размер поперечного раскрова	
Полезная длина фрезерного шпинделья	
Мощность трехфазных двигателей — начиная от	
Полная таблица технических данных на стр. 64	

	cu 410 classic	cu 300 classic
мм	410	300
мм	1800	1510
мм	315	315
мм	1660 ÷ 2660	1660 ÷ 2660
мм	100	100
кВт/Гц	5 (6) / 50 (60)	5 (6) / 50 (60)



Рама и линейка
в базовой комплектации



Пильный узел
безграничные возможности



**Складывающиеся
фуговальные столы**
максимальный доступ



Мощность 5 кВт
в базовой комплектации

Наилучшее соотношение между ценой и рабочими показателями, полный набор необходимых функций и удобство в использовании: оптимальный выбор для искушенных любителей столярного дела и малых предприятий.

classic

комбинированные станки

st 3

fs 41

fs 30

круглопильно-фрезерные станки
фуговально-рейсмусовые станки



		st 3 classic	fs 41 classic	fs 30 classic
Макс. диаметр основной пилы при установленной подрезной	мм	315	-	-
Макс. размер поперечного раскroя	мм	1660 ÷ 2660	-	-
Полезная длина фрезерного шпинделя	мм	100	-	-
Ширина строгания	мм	-	410	300
Диаметр ножевого вала / число ножей (базовая комплектация)	мм/шт.	-	72 / 3	72 / 3
Общая длина фуговальных столов	мм	-	1800	1510
Мин. ÷ макс. высота рейсмусования	мм	-	3 ÷ 230	3 ÷ 230
Мощность трехфазных двигателей — начиная от	кВт/Гц	5 (6) / 50 (60)	4 (4.8) / 50 (60)	4 (4.8) / 50 (60)
Полная таблица технических данных на стр. 64				



Рама и линейка
в базовой комплектации

Пильный узел
безграничные возможности

Мощность 5 кВт
в базовой комплектации

Строгальный узел
превосходный результат

Фуговальная линейка
абсолютная жесткость

Компактные и точные станки
по доступной цене

classic
форматно-
раскроочные
станки
sc 3
sc 2



Макс. диаметр основной пилы **при установленной подрезной**

Макс. высота пропила под углом 90°/45°

Ширина раскroя по параллельной линейке

Макс. размер поперечного раскroя

Мощность трехфазных двигателей — начиная от

Полная таблица технических данных на стр. 64

	sc 3 classic	sc 2 classic
мм	315	315
мм	100 / 79	100 / 79
мм	900 ÷ 1270	900 ÷ 1270
мм	2310 ÷ 2660	1660
кВт/Гц	5 (6) / 50 (60)	4 (4.8) / 50 (60)



Пильный узел
безграничные возможности



Дисплей
высокотехнологичное оснащение



Каретка
уникальная конструкция

Компактные станки с неограниченными возможностями: прекрасный выбор по доступной цене для искушенных любителей столярного дела и малых предприятий.

classic
фрезерные
станки
t 45 w
t 45

с вертикальным или наклоняемым шпинделем
с вертикальным шпинделем



Полезная длина фрезерного шпинделя

t 45 w classic

t 45 classic

мм 100

100

мм 210

210

мм 180

180

мм 275

-

кВт/Гц 5 (6) / 50 (60)

5 (6) / 50 (60)

Макс. диаметр профилирующего инструмента

Макс. диаметр инструмента, опускаемого под стол в положении 90°

Макс. диаметр шипорезного инструмента

Мощность трехфазных двигателей — начиная от

Полная таблица технических данных на стр. 64



Фрезерный шпиндель
любой тип обработки



Опорная рама
надежная опора



Удлинители стола
надежная опора

Универсальность и простота
использования: идеальные фрезерные
станки для требовательных любителей
столярного дела и малых предприятий.

classic рабочие узлы



Новый подрезной узел, **легко настраиваемый с внешней стороны станка**, устанавливается в виде дополнительной опции.

Чистая рабочая зона облегчает обслуживание механических органов, повышает точность обработки и увеличивает срок службы станка. Аспирационный кожух нового пильного узла обладает высокой эффективностью: измеренный в лабораторных условиях **уровень пылевыделения составляет в среднем всего 10% от максимально допустимого значения, предписываемого европейскими стандартами!**

Операция	Макс. допустимое значение (CE)	Позиция А	Позиция В	Позиция С	Позиция D
Раскрой на рейки	2 мг/м ³	0.08 мг/м ³	0.10 мг/м ³	0.04 мг/м ³	0.16 мг/м ³

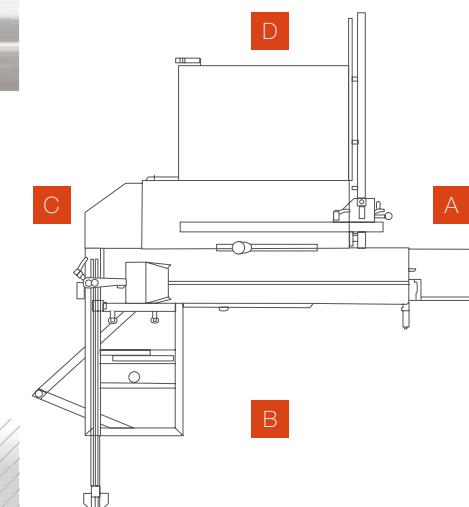


безграничные
возможности

Пильный узел.

Превосходное качество реза, как для толстых заготовок из массива древесины, так и для облицованных плит, благодаря пильному агрегату

**с основным диском
диаметром 315 мм
при установленной
подрезной пиле.**





Cu 300 и 410 classic комплектуются многофункциональной линейкой для раскряя и фугования, легко устанавливаемой и снимаемой со стола **при переходе между различными видами обработки**. Параллельная линейка, закрепленная на шлифованной закаленной **направляющей круглого сечения** со сверхжесткой чугунной опорой, характеризуется абсолютной точностью и высокой скоростью позиционирования. Данный элемент входит в базовую комплектацию всех прочих моделей Classic (см. рисунок).

УНИКАЛЬНОСТЬ

Каретка.

Точные и удобные резы благодаря надежной, стабильной поддержке заготовок, в том числе, большого размера: в **базовую комплектацию станка входит уникальная по своей ширине каретка и форматная рама. Превосходная точность, мягкое и тихое скольжение, стойкость к пыли благодаря системе самоочистки, длительный срок службы без необходимости регулировки**. Каретка станка представляет собой жесткую конструкцию из анодированного алюминия с замкнутым решетчатым сечением. В ней применяется уникальная система калиброванных закаленных направляющих F550 SX.

абсолютные технические показатели в базовой комплектации

Форматная рама и поперечная линейка.

Форматная рама станка sc 2 classic (A) оснащена телескопической линейкой с перекидным упором.

Форматная рама остальных моделей Classic (B) имеет **увеличенные размеры (960 x 600 мм)** и оснащена:

- **телескопической линейкой с двумя перекидными упорами**
- зажимом
- телескопической консольной опорой



classic рабочие узлы



абсолютная жесткость

Фуговальная линейка.

Сверхжесткие фуговальные линейки станков fs 30 и 41 classic выполнены посредством экструзии из алюминия и имеют длину 1300 и 1670 мм соответственно.

наилучший результат

Строгальный узел.

Качественное строгание благодаря ножевому валу диаметром 72 мм с тремя ножами из HSS (базовая комплектация)

или валу Tersa с системой быстрой фиксации и автоматической регулировки ножей (опция). Для достижения идеального результата давление подающих вальцов рейсмусового узла может регулироваться в зависимости от типа древесины. Передний подающий валец (A) имеет **спиральную насечку**, гарантирующую уверенную, безостановочную подачу заготовки.

Задний валец (B) из шлифованной стали предохраняет обработанную поверхность от повреждений.



максимальный доступ

Откидные фуговальные столы.

Более удобное строгание в заданный размер по толщине: при переходе от фугования к рейсмусовой обработке **фуговальные столы комбинированных станков совместно откидываются к задней стороне станка на угол 90°**.

Максимальная толщина заготовок, допускающих подачу в рейсмус, составляет 230 мм. Новая конструкция кожуха ножевого вала разработана специально для **повышения безопасности оператора и эффективности стружкоудаления**.





прочная конструкция профессионального класса

Фрезерный узел.

Узел установлен на массивной, полностью чугунной опоре и снабжен чугунной чашкой, **предохраняющей внутренние механические элементы станка** от пыли и стружки. **Точная и безопасная обработка** благодаря фрезерной направляющей линейке с системой точной регулировки, снабженной вертикальными и горизонтальными прижимами.

ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ КОМПОНОВКИ
ПОД ЛЮБЫЕ ПРОИЗВОДСТВЕННЫЕ ПОТРЕБНОСТИ

Удлинительные элементы стола и опорная рама.

Устанавливаемые на станок **t 45 classic** удлинительные элементы переднего и заднего стола и фронтальная телескопическая опора с роликами (опции) значительно упрощают обработку крупногабаритных деталей.

Каретка шириной 270 мм, устанавливаемая на **t 45 w classic**, представляет собой подвижную опору, полезную при фрезеровании шипов. Для удобного базирования более крупных заготовок доступна рама с телескопической линейкой (опция).

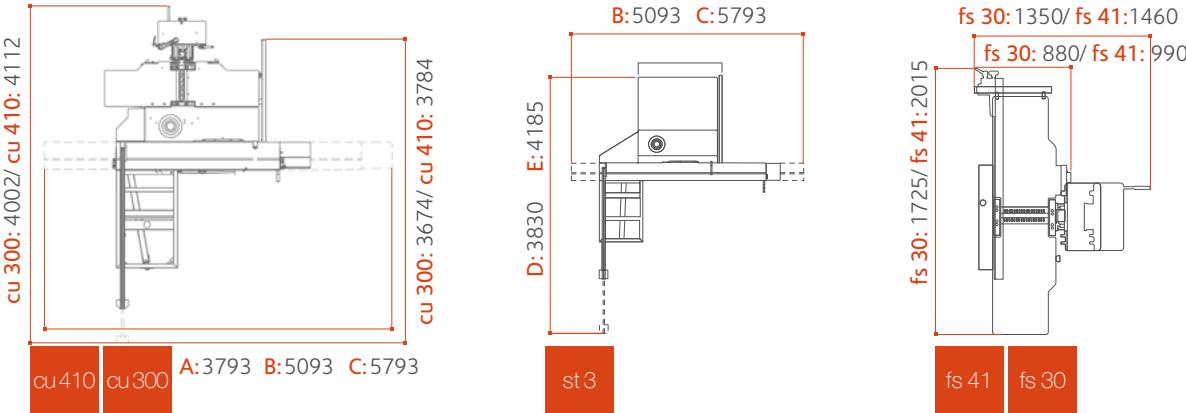


Модели **st 3 e t 45 w classic** могут комплектоваться опциональным фрезерным узлом с наклоняемым шпинделем (на угол до 45° к задней стороне станка).



classic

габаритные размеры и технические данные



- A с кареткой 1600 мм
- B с кареткой 2250 мм
- C с кареткой 2600 мм
- D с шириной раскюя 900 мм*
- E с шириной раскюя 1270 мм*
- * по параллельной линейке

строгальный узел

Ширина обработки

cu 410 classic cu 300 classic

Диаметр ножевого вала/число ножей (базовая комплектация)

мм	410	300
мм/шт.	72 / 3	72 / 3

Размер ножей (базовая комплектация)

мм	410 × 30 × 3	300 × 30 × 3
----	--------------	--------------

Макс. величина съема при строгании

мм	4	4
----	---	---

Общая длина фуговальных столов

мм	1800	1510
----	------	------

Размеры рейсмусового стола

мм	410 × 605	300 × 585
----	-----------	-----------

Скорость подачи при рейсмусовании

м/мин	7	7
-------	---	---

Мин. ÷ макс. высота рейсмусования

мм	3 ÷ 230	3 ÷ 230
----	---------	---------

пильный узел

Размеры чугунного пильно-фрезерного стола

мм	1115 × 335	1115 × 335
----	------------	------------

Наклон пил

	90° ÷ 45°	90° ÷ 45°
--	-----------	-----------

Макс. диаметр основной пилы **при установленной подрезной**

мм	315	315
----	-----	-----

Макс. высота пропила под углом 90°/ 45°

мм	100 / 79	100 / 79
----	----------	----------

Макс. размер поперечного раскюя

мм	1660 ÷ 2660	1660 ÷ 2660
----	-------------	-------------

Ширина раскюя по параллельной линейке

мм	900	820
----	-----	-----

фрезерный узел

Полезная длина фрезерного шпинделя

мм	100	100
----	-----	-----

Скорость вращения фрезерного шпинделя (на 50 Гц)

об/мин	3500 / 7000 / 10.000	3500 / 7000 / 10.000
--------	----------------------	----------------------

Макс. диаметр профилирующего инструмента

мм	210	210
----	-----	-----

Макс. диаметр инструмента, опускаемого под стол в положении 90°

мм	180	180
----	-----	-----

Макс. диаметр шипорезного инструмента

мм	275	275
----	-----	-----

прочие технические характеристики

Трехфазные двигатели 4 кВт (5.5 л.с.) 50 Гц - 4.8 кВт (6.5 л.с.) 60 Гц

-	-
---	---

Трехфазные двигатели 5 кВт (6.6 л.с.) 50 Гц - 6 кВт (8 л.с.) 60 Гц

S	S
---	---

Однофазные двигатели 2.2 кВт (3 л.с.) 50 Гц

O	O
---	---

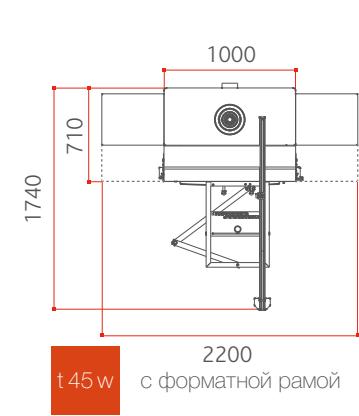
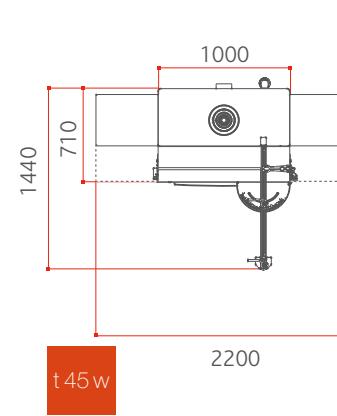
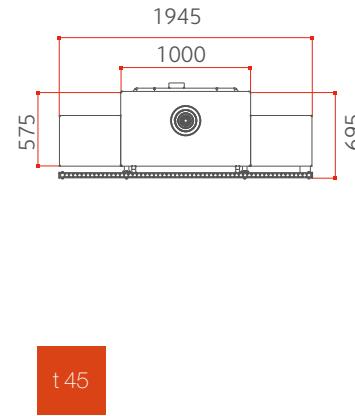
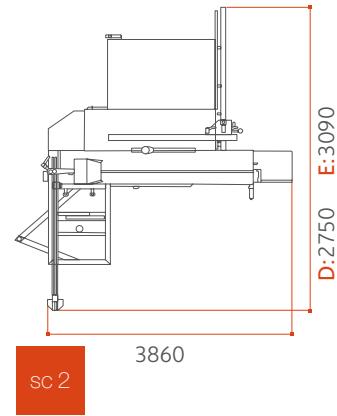
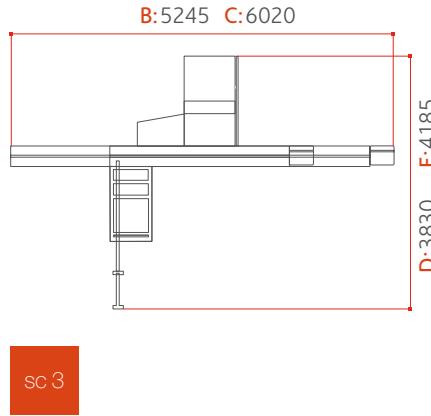
Однофазные двигатели S1 3.6 кВт (4.8 л.с.) 60 Гц

O	O
---	---

Диаметр аспирационных патрубков

мм	120	120
----	-----	-----

S Базовая комплектация
O Опция



st 3 classic	fs 41 classic	fs 30 classic	sc 3 classic	sc 2 classic	t 45 w classic	t 45 classic
-	410	300	-	-	-	-
-	72 / 3	72 / 3	-	-	-	-
-	410 x 30 x 3	300 x 30 x 3	-	-	-	-
-	4	4	-	-	-	-
-	1800	1510	-	-	-	-
-	410 x 605	300 x 585	-	-	-	-
-	7	7	-	-	-	-
-	3 ÷ 230	3 ÷ 230	-	-	-	-
1115 x 430	-	-	840 x 560	1020 x 325	-	-
90° ÷ 45°	-	-	90° ÷ 45°	90° ÷ 45°	-	-
315	-	-	315	315	-	-
100 / 79	-	-	100 / 79	100 / 79	-	-
1660 ÷ 2660	-	-	2310 ÷ 2660	1660	-	-
900 ÷ 1270	-	-	900 ÷ 1270	900 ÷ 1270	-	-
100	-	-	-	-	100	100
3500 / 7000 / 10.000	-	-	-	-	3500 / 7000 / 10.000	3500 / 7000 / 10.000
210	-	-	-	-	210	210
180	-	-	-	-	180	180
275	-	-	-	-	275	-
-	S	S	-	S	-	-
S	O	O	S	O	S	S
O	O	O	O	O	O	O
O	O	O	O	O	O	O
120	120	120	120	120	120	120

classic опциональные узлы



приспособление для выполнения
косых резов с перекидными упорами

Быстрое выполнение косых резов без перестановки поперечной линейки.
Приспособление рекомендовано для раскюра плит на косоугольные
детали малых размеров.

цифровой
индикатор
положения на
параллельной
линейке

Точная установка
в требуемое
положение благодаря
измерительной системе
с магнитной головкой
и полосой.



дополнительный столик на каретке
Надежное базирование плит больших размеров.



навесное ограждение пилы
Полная безопасность раскюра.



узел направляющих
линеек
профессионального
типа

Направляющие линеек для
раскюра и фугования: снятие
со стола и перенастройка
между операциями
за кратчайшее время.



**чугунный
пазовый узел**
Легкое выполнение пазов, гнезд и соединительных элементов. Пазовый узел снабжен шпинделем с присоединительными диаметром 16 мм и стружкоприемником диаметром 120 мм.



**самоцентрирующийся
патрон Ø 16 мм
"Wescott"**
Фрезы пазового узла заменяются в одно мгновение без необходимости какой-либо настройки.

**ножевой вал "Xylent"
со спиральным расположением ножей**
Расположение ножей вдоль трех спиральных линий гарантирует исключительную чистоту поверхности. Конфигурация ножа обеспечивает очень тихое строгание, улучшает производительность стружкоудаления за счет малых размеров образующейся стружки. Ножи служат дольше и могут использоваться в четырех положениях до окончательной замены.



набор для технического обслуживания ножевого вала "Xylent"

Состав:

- 1 флакон моющего/обезжирающего средства для удаления остатков смол
- 1 калибранный динамометрический ключ
- 2 головки Torx
- 10 вставок
- 5 винтов
- 1 щетка с латунной щетиной для чистки вала с установленными вставками
- 1 щетка со стальной щетиной для чистки посадочных гнезд

ножевой вал "Tersa"
Автоматическая фиксация ножей под действием центробежной силы повышает безопасность и точность обработки. Благодаря отсутствию винтов замена ножей занимает минимум времени.





регулируемая фрезерная линейка с тремя степенями свободы
Устройство снабжено механизмом регулировки с зубчатой рейкой и механическим индикатором положения. Благодаря системе меток кожух можно снимать со стола без потери настроенной позиции. Максимальный диаметр профилирующего инструмента составляет 210 мм.



A



сменная шпиндельная насадка
(рисунок "А") Позволяет заменять фрезерный шпиндель за сверхкороткое время.
В числе доступных сменных насадок насадка с цанговым патроном. (рисунок "В")

СТОЛИК И ОГРАЖДЕНИЕ ДЛЯ ШИПОРЕЗНЫХ РАБОТ

Комплект шипорезной оснастки для фрезерного шпинделя, включающий:

- столик
- ограждение для фрез с диаметром до 275 мм
- стружкоприемник диаметром 120 мм



электрическая подготовка и отводимый штатив для автоподатчика
Позволяет полностью отводить устройство со стола для исключения любого контакта с другими рабочими органами.

колёса для перемещения станка



classic

опциональные узлы

S Базовая комплектация
O Опция

	cu 410 classic	cu 300 classic	st 3 classic	fs 41 classic	fs 30 classic	sc 3 classic	sc 2 classic	t 45 w classic	t 45 classic
Приспособление для выполнения косых резов с перекидными упорами	O	O	O	-	-	O	O	-	-
Цифровой индикатор положения на параллельной линейке	-	-	O	-	-	O	O	-	-
Дополнительный столик на каретке	O	O	O	-	-	O	O	-	-
Навесное ограждение пил	-	-	O	-	-	O	O	-	-
Узел направляющих линеек профессионального типа	O	O	-	-	-	-	-	-	-
Ножевой вал "Tersa"	O	O	-	O	O	-	-	-	-
Ножевой вал "Xylent" со спиральным расположением ножей	O	O	-	O	O	-	-	-	-
Набор для технического обслуживания ножевого вала "Xylent"	O	O	-	O	O	-	-	-	-
Чугунный пазовый узел	O	O	-	O	O	-	-	-	-
Самоцентрирующийся патрон 0-16 мм "Wescott"	O	O	-	O	O	-	-	-	-
Регулируемая фрезерная линейка с тремя степенями свободы	-	-	-	-	-	-	-	O	O
Столик и ограждение для шипорезных работ	O	O	O	-	-	-	-	O	-
Электрическая подготовка и отводимый штатив для автоподатчика	O	O	O	-	-	-	-	O	-
Сменная шпиндельная насадка	O	O	O	-	-	-	-	O	O
Колеса для перемещения станка	O	O	O	O	O	-	-	-	-



lab 300 plus

раньше были просто
комбинированные станки
теперь есть lab 300 plus!

ТОЧНОСТЬ, НАДЕЖНОСТЬ
И БЕЗОПАСНОСТЬ

универсальный комбинированный станок **72**

lab 300 plus

универсальный комбинированный станок

Ширина строгания	
Общая длина фуговальных столов	
Макс. диаметр основной пилы при установленной подрезной	
Макс. размер поперечного раскрова	
Полезная длина фрезерного шпинделя	
Мощность трехфазных двигателей — начиная от	
Полная таблица технических данных на стр. 75	

lab 300 plus
мм 300
мм 1300
мм 315
мм 1660
мм 100
кВт/Гц 4 (4.8) / 50 (60)



Пильный узел
безупречный рез



Фрезерный узел
повышенный
функционал



**Вертикальная
регулировка столов**
эффективность

Раньше были просто комбинированные станки...
Minimax установил новые технологические
стандарты точности, надёжности и безопасности.

lab 300 plus рабочие узлы

эффективность и безопасность

Вертикальная регулировка столов.

При переходе от фугования к обработке в заданный размер по толщине **фуговальные столы откидываются к задней стороне станка на угол 90°**, что значительно повышает удобство работы. Максимальная толщина заготовок, допускающих подачу в рейсмус, составляет 220 мм.

Новая конструкция кожуха ножевого вала разработана специально для **повышения безопасности оператора и эффективности стружкоудаления**.



безупречный рез

Пильный узел.

Новый пильный узел допускает установку основной пилы диаметром 315 мм при установленной подрезной пиле. Подрезной узел, устанавливаемый в виде дополнительной опции, имеет удобную регулировку с внешней стороны станка.

Точный и удобный раскрой благодаря надежному базированию заготовок,

в том числе, крупногабаритных, на **каретке шириной 270 мм.** (A)

высокие показатели

Фрезерный узел.

Фрезерный узел станка оснащен шпинделем с полезной длиной 100 мм.

Фрезы с диаметром до 180 мм могут опускаться под рабочий стол.

Для повышения безопасности и гибкости использования в базовое оснащение станка входит специальное

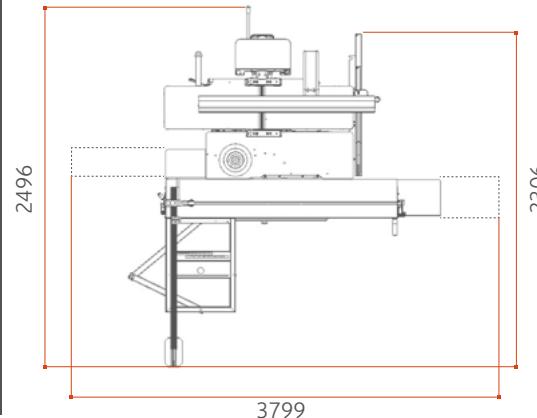
ограждение фрезерного шпинделя для криволинейного фрезерования по шаблону. (B)



B

lab 300 plus

габаритные размеры и технические данные



S Базовая комплектация
O Опция

lab 300 plus

строгальный узел

Ширина обработки	мм	300
Диаметр ножевого вала/число ножей (базовая комплектация)	мм/шт.	72 / 3
Размер ножей (базовая комплектация)	мм	300 x 30 x 3
Макс. величина съема при строгании	мм	3
Общая длина фуговальных столов	мм	1300
Размеры рейсмусового стола	мм	300 x 450
Скорость подачи при рейсмусовании	м/мин	7
Мин. ± макс. высота рейсмусования	мм	3 ± 220

пильный узел

Размеры чугунного пильно-фрезерного стола	мм	1020 x 325
Наклон пил		90° ± 45°
Макс. диаметр основной пилы при установленной подрезной	мм	315
Макс. высота пропила под углом 90° / 45°	мм	100 / 79
Макс. размер поперечного раскroя	мм	1660
Ширина раскroя по параллельной линейке	мм	800

фрезерный узел

Полезная длина фрезерного шпинделя	мм	100
Скорость вращения фрезерного шпинделя (на 50 Гц)	об./мин	3500 / 7000 / 10.000
Макс. диаметр профилирующего инструмента	мм	210
Макс. диаметр инструмента, опускаемого под стол в положении 90°	мм	180
Макс. диаметр шипорезного инструмента	мм	275

прочие технические характеристики

Трехфазные двигатели 4 кВт (5.5 л.с.) 50 Гц - 4,8 кВт (6,5 л.с.) 60 Гц	S
Однофазные двигатели 2,2 кВт (3 л.с.) 50 Гц	O
Однофазные двигатели S1 3,6 кВт (4,8 л.с.) 60 Гц	O
Диаметр аспирационных патрубков	мм

lab 300 plus

опциональные узлы



столик и ограждение
для шипорезных работ

Комплект шипорезной оснасти для
фрезерного шпинделя, включающий:

- столик
- ограждение для фрез
с диаметром до 275 мм
- стружкок приемник
диаметром 120 мм



ножевой вал "Tersa"

Автоматическая фиксация ножей под действием центробежной силы повышает безопасность и точность обработки. Благодаря отсутствию винтов замена ножей занимает минимум времени.



чугунный пазовый узел

Легкое выполнение пазов, гнезд и соединительных элементов. Пазовый узел снабжен шпинделем с присоединительным диаметром 16 мм и стружкоприемником диаметром 120 мм.



ножевой вал "Xylent" со спиральным расположением ножей

Расположение ножей вдоль трех спиральных линий гарантирует исключительную чистоту поверхности. Конфигурация ножа обеспечивает очень тихое строгание, улучшает производительность стружкоудаления за счет малых размеров образующейся стружки. Ножи служат дольше и могут использоваться в четырех положениях до окончательной замены.



набор для технического обслуживания ножевого вала "Xylent"

Состав:

- 1 флакон моющего/обезжираивающего средства для удаления остатков смол
- 1 калиброванный динамометрический ключ
- 2 головки Торх
- 10 вставок
- 5 винтов
- 1 щетка с латунной щетиной для чистки вала с установленными вставками
- 1 щетка со стальной щетиной для чистки посадочных гнезд

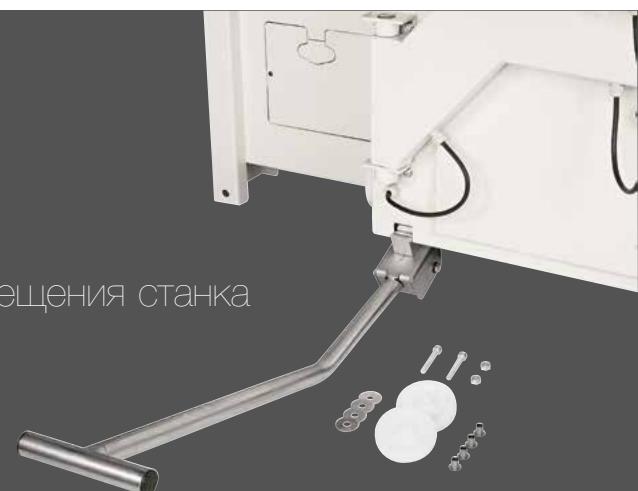


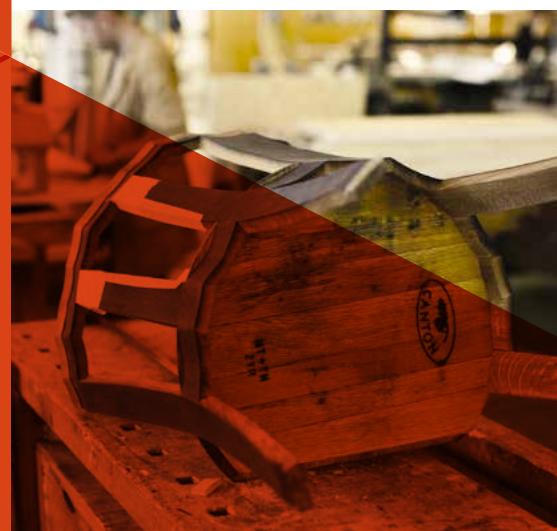
самоцентрирующий патрон Ø-16 мм "Wescott"

Фрезы пазового узла заменяются в одно мгновение без необходимости какой-либо настройки.



колеса для перемещения станка







genius

все качество minimaх
по более доступной цене

ИДЕАЛЬНЫЙ ВЫБОР ДЛЯ ЛЮБИТЕЛЕЙ
И ЧАСТНЫХ МАСТЕРОВ

комбинированные **82**
и форматно-раскроечные
станки

ПРАКТИЧНЫЕ
И КОМПАКТНЫЕ

универсальные **80**
комбинированные
станки

genius
универсальные
комбинированные
станки
с 30
с 26



Ширина строгания	
Общая длина фуговальных столов	
Макс. диаметр пилы	
Макс. размер поперечного раскрова	
Полезная длина фрезерного шпинделя	
Мощность трехфазных двигателей — начиная от	
Полная таблица технических данных на стр. 86	

	c 30 genius	c 26 genius
мм	300	260
мм	1200	1040
мм	250	250
мм	1200	1200
мм	75	75
кВт/Гц	1.8 (2.2) / 50 (60)	1.8 (2.2) / 50 (60)



Пильный узел
точный раскрой



Фуговальный узел
полная комплектация



Рейсмусовый узел
практичен, эргономичен



Фрезерный узел
гибкость применения



**Направляющая
для криволинейного
фрезерования**

безопасность на 1-м месте



Пазовый узел
функциональность

Практичные и компактные деревообрабатывающие станки, сочетающие в себе все качество Minimax по более доступной цене. Идеальный выбор для любителей и частных мастеров, предъявляющих высокие требования к качественному оборудованию.

genius

комбинированные станки

fs 30
st 1
sc 1

фугально-рейсмусовый станок
круглопильно-фрезерный станок
форматно-раскроочный станок



Ширина строгания	мм
Общая длина фуговальных столов	мм
Макс. диаметр пилы	мм
Макс. размер поперечного раскroя	мм
Полезная длина фрезерного шпинделя	мм
Мощность трехфазных двигателей — начиная от	кВт/Гц
Полная таблица технических данных на стр. 86	

fs 30 genius	st 1 genius	sc 1 genius
300	-	-
1200	-	-
-	250	250
-	1200	1200
-	75	-
1.8 (2.2) / 50 (60)	1.8 (2.2) / 50 (60)	1.8 (2.2) / 50 (60)



Пильный узел
точный раскрой



Фуговальный узел
полная комплектация



Рейсмусовый узел
практичен, эргономичен



Фрезерный узел
гибкость применения



**Направляющая
для криволинейного
фрезерования**
безопасность на 1-м месте



Пазовый узел
функциональность

genius рабочие узлы



точный раскрой

Пильный узел.

Станок оснащен наклоняемым пильным узлом.

Пила диаметром 250 мм выступает над поверхностью

стола в положении 90° на высоту до 80 мм.

Вертикальная и угловая регулировка узла производится удобными маховицками. Каретка из анодированного алюминия имеет рабочий ход 1200 мм. Край каретки располагается

вплотную к пильному диску, что повышает чистоту реза.

практичен и эргономичен

Рейсмусовый узел.

Для упрощения работы и сохранения небольших габаритов в станке применяется система откидывания фуговального стола. Эффективный механизм подачи позволяет строгать в заданный размер заготовки с толщиной до 200 мм.



функциональность и богатство опций

Еще большая универсальность: **пазовый узел** (опция)

позволяет с легкостью выполнять любые пазы, гнезда и соединительные элементы.





безопасность на первом месте
В базовую комплектацию станков Genius
входит целый ряд **устройств безопасности**
по стандартам CE, среди которых
ограждение фрезерного шпинделья
для криволинейного фрезерования.



Полная комплектация **Фуговальный узел.**

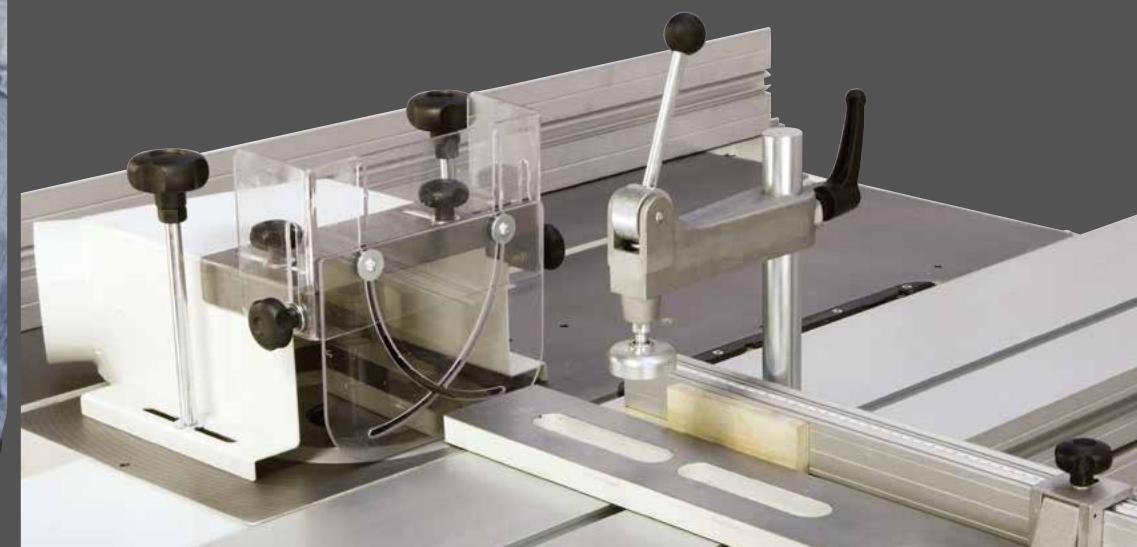
Строгальный узел состоит из ножевого вала с двумя перетачиваемыми ножами (как опция — система "Tersa" с 3 быстрозажимными ножами).

Станки Genius оснащаются линейкой для раскряя и фугования из анодированного алюминиевого профиля с опорой и фиксатором для быстрой установки в требуемое положение.



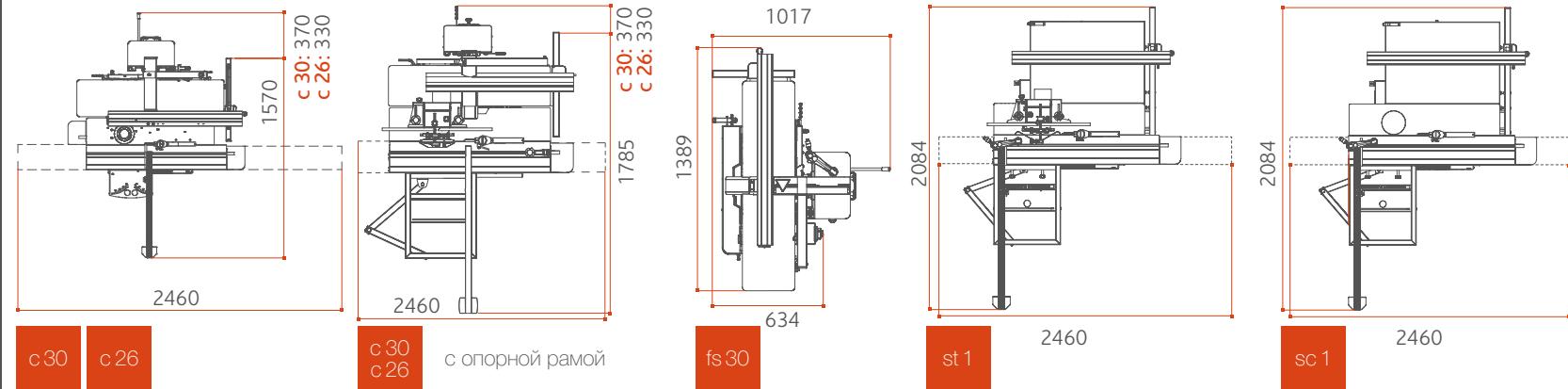
гибкость применения **Фрезерный узел.**

Максимальная гибкость использования фрез благодаря двум рабочим скоростям фрезерного узла (5000/7500 об/мин). Станки укомплектованы фрезерным кожухом для профильного фрезерования с системой точной регулировки. Алюминиевая каретка, специальная скорость и ограждение (опция) позволяют добиваться отличных результатов при нарезке шипов.



genius

габаритные размеры и технические данные



S Базовая комплектация

O Опция

	c 30 genius	c 26 genius	fs 30 genius	st 1 genius	sc 1 genius
строгальный узел					
Ширина обработки	мм	300	260	300	-
Диаметр ножевого вала/число ножей (базовая комплектация)	мм/шт.	62 / 2	62 / 2	62 / 2	-
Размер ножей (базовая комплектация)	мм	300 x 25 x 3	260 x 25 x 3	300 x 25 x 3	-
Макс. величина съема при строгании	мм	3	3	3	-
Общая длина фуговальных столов	мм	1200	1040	1200	-
Размеры рейсмусового стола	мм	300 x 450	260 x 450	300 x 450	-
Скорость подачи при рейсмусовании	м/мин	6	6	6	-
Мин. ÷ макс. высота рейсмусования	мм	3 ÷ 200	3 ÷ 200	3 ÷ 200	-
пильный узел					
Размеры чугунного пильно-фрезерного стола	мм	1024 x 224	1024 x 224	-	1024 x 224
Наклон пил		90° ÷ 45°	90° ÷ 45°	-	90° ÷ 45°
Макс. диаметр основной пилы при установленной подрезной	мм	250	250	-	250
Макс. высота пропила под углом 90° / 45°	мм	80 / 64	80 / 64	-	80 / 64
Макс. размер поперечного раскюра	мм	1200	1200	-	1200
Ширина раскюра по параллельной линейке	мм	540	500	-	700
фрезерный узел					
Полезная длина фрезерного шпинделя	мм	75	75	-	75
Скорость вращения фрезерного шпинделя (на 50 Гц)	об./мин	5000 / 7500	5000 / 7500	-	5000 / 7500
Макс. диаметр профилирующего инструмента	мм	160	160	-	160
Макс. диаметр инструмента, опускаемого под стол в положении 90°	мм	145	145	-	145
Макс. диаметр шипорезного инструмента	мм	200	200	-	200
прочие технические характеристики					
Трехфазные двигатели 1.8 кВт (2.5 л.с.) 50 Гц – 2.2 кВт (3 л.с.) 60 Гц	S	S	S	S	S
Трехфазные двигатели 2.2 кВт (3 л.с.) 50 Гц – 2.6 кВт (3.6 л.с.) 60 Гц	O	O	O	O	O
Однофазные двигатели 1.8 кВт (2.5 л.с.) 50 Гц	O	O	O	O	O
Однофазные двигатели S1 1.8 кВт (2.5 л.с.) 60 Гц	O	O	O	O	O
Диаметр аспирационных патрубков	мм	120	120	120	120



genius

опциональные узлы

ножевой вал "Tersa"

Автоматическая фиксация ножей под действием центробежной силы повышает безопасность и точность обработки. Благодаря отсутствию винтов замена ножей занимает минимум времени.



ножевой вал "Xylent" со спиральным расположением ножей

Расположение ножей вдоль трех спиральных линий гарантирует исключительную чистоту поверхности. Конфигурация ножа обеспечивает очень тихое строгание, улучшает производительность стружкоудаления за счет малых размеров образующейся стружки. Ножи служат дольше и могут использоваться в четырех положениях до окончательной замены.



самоцентрирующий
патрон 0-16 мм
"Wescott"

Фрезы пазового узла
заменяются в одно мгновение
без необходимости
какой-либо настройки.

столик и ограждение для шипорезных работ

Комплект шипорезной оснастки для фрезерного шпинделя, включающий:

- столик
- ограждение для фрез с диаметром до 200 мм
- стружкоприемник диаметром 120 мм



колеса для перемещения станка



genius

опциональные узлы

S Базовая комплектация
O Опция

	c 30 genius	c 26 genius	fs 30 genius	st 1 genius	sc 1 genius
Ножевой вал "Tersa"	O	O	O	-	-
Ножевой вал "Xylent" со спиральным расположением ножей	O	O	O	-	-
Набор для технического обслуживания ножевого вала "Xylent"	O	O	O	-	-
Самоцентрирующийся патрон 0-16 мм "Wescott"	O	O	O	-	-
Столик и ограждение для шипорезных работ	O	O	-	O	-
Колеса для перемещения станка	O	O	-	-	-



вертикальные
фрезерно-копировальные
станки **106**

токарные **110**
станки

сверлильно-
присадочные
станки **102**

калибровально-**114**
шлифовальные
станки

кромко-
облицовочные
станки **92**

ленточно-**120**
пильные
станки



специальные станки

кромко-
облицовочные
станки
me 35



Гибкая кромкооблицовка

Толщина рулонной кромки

me 35

мм

0.4 ÷ 3

Макс. толщина полосовой кромки

мм

5

Мин. ÷ макс. толщина детали

мм

8 ÷ 50

Мин. длина/ширина детали при облицовке рулонной кромкой

мм

190 / 110

Скорость подачи

м/мин

7

Полная таблица технических данных на стр. 101



Транспортер подачи
идеальное качество
изделий



Клеевой узел
повышенный
функционал



**Высокочастотные
шпиндельы**
надежность и точность



**Торцовочно-
обкаточный узел**
гениальная идея



**Пазовальный
узел**
инновация

Простой в использовании автоматический кромкооблицовочный станок с полным набором необходимых функций. Возможность приклеивания полосовых кромок из массива древесины с толщиной до 5 мм ставит эту модель на верхнюю ступень в классе кромкооблицовочных станков для малых предприятий.

кромкооблицовочные станки

me 25

me 20



Толщина рулонной кромки
Макс. толщина полосовой кромки

Мин. + макс. толщина детали

Мин. длина/ширина детали при облицовке рулонной кромкой

Скорость подачи

Полная таблица технических данных на стр. 101

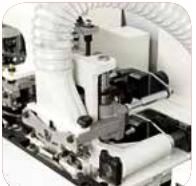
	me 25	me 20
ММ	0.4 ÷ 3	0.4 ÷ 2
ММ	5	5
ММ	12 ÷ 50	12 ÷ 50
ММ	190 / 65	180 / 65
м/мин	7	6



Клеевой узел
эффективность



Торцовочный узел
практичный и точный



Узел снятия свесов
безупречная чистота обработки



Финишные узлы
высокое качество
простота использования



Панель управления
простота использования

Автоматические кромкооблицовочные станки с kleевой ванной для гибкой облицовки щитовых деталей различными типами кромочных материалов: меламиновые кромки, пластики ПВХ и АБС с толщиной до 3 мм и полосы массива с толщиной до 5 мм.

кромко- облицовочные станки рабочие узлы



все для идеального
качества продукции
Ленточный транспортер подачи.

me25/me35

Свой вклад в превосходное качество
облицовки кромок также дает ленточный
транспортер подачи — эксклюзивное
решение, обеспечивающее плавную
прямолинейную подачу деталей и свободное
от рывков и пульсаций, типичных
для традиционных цепных систем.



простой и понятный интерфейс
Управление станком.

Пульт управления, расположенный на лицевой
стороне станка, позволяет легко и безошибочно
выбирать все основные функции, подключать и
отключать рабочие агрегаты. Контроллер PLC
помогает оператору на этапах обслуживания,
чистки, диагностики станка.

идеальная линия стыка между кромкой и пластью
Узел прифуговки.

ме 35 Т

За подготовку поверхности для наклеивания кромки отвечают две фрезы
встречного вращения, подводимые и отводимые от детали в необходимые
моменты времени, которые снимают неровности, связанные с процессом
раскроя и хранения плит. Независимая аспирация и обдув очищают плиту
от пыли и стружки.

- Фрезы из твердого сплава в базовой комплектации (алмазные фрезы как опция).
- 4 значения величины съема: 0.5 / 1 / 1.5 / 2 мм.



идеальное нанесение кромки

Клеевой узел.

Клей быстро и равномерно нагревается электрическими нагревательными
элементами. **Функция автоматического снижения температуры**
после определенного времени бездействия станка защищает клей
от выгорания. **Инновационная система самосмазки kleевой ванны**
позволяет расширить время непрерывной работы кромкооблицовочного
станка. Два прижимных вальца эффективно и равномерно накатывают кромку
на деталь. Клеенаносящий валец со встроенным нагревательным элементом
обеспечивает равномерное нанесение клея на оптимальной рабочей
температуре, даже для плит с максимально доступной толщиной.

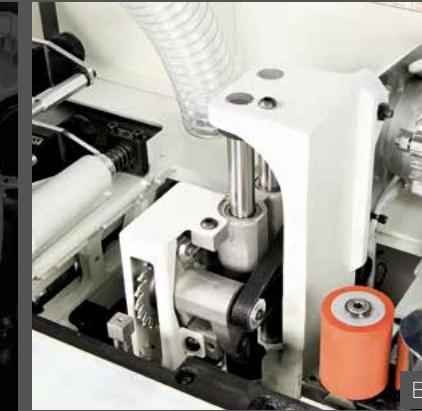
всегда точные резы

Торцовочный узел.

me 35: Узел оснащен одним пильным диском и одним высокочастотным электродвигателем, обеспечивающим **чистый торцевой срез** кромки. Отсутствие ремней и других элементов трансмиссии позволяет избавиться от дополнительных вибраций, что гарантирует **качественный результат**.

me 25: Абсолютная точность благодаря агрегату с пилой и независимым асинхронным электродвигателем. (B)

me 20: Высокоэффективная гильотина обеспечивает качественный ровный рез. Базирование инструмента производится по детали, что снимает необходимость в регулировке узла. (A)

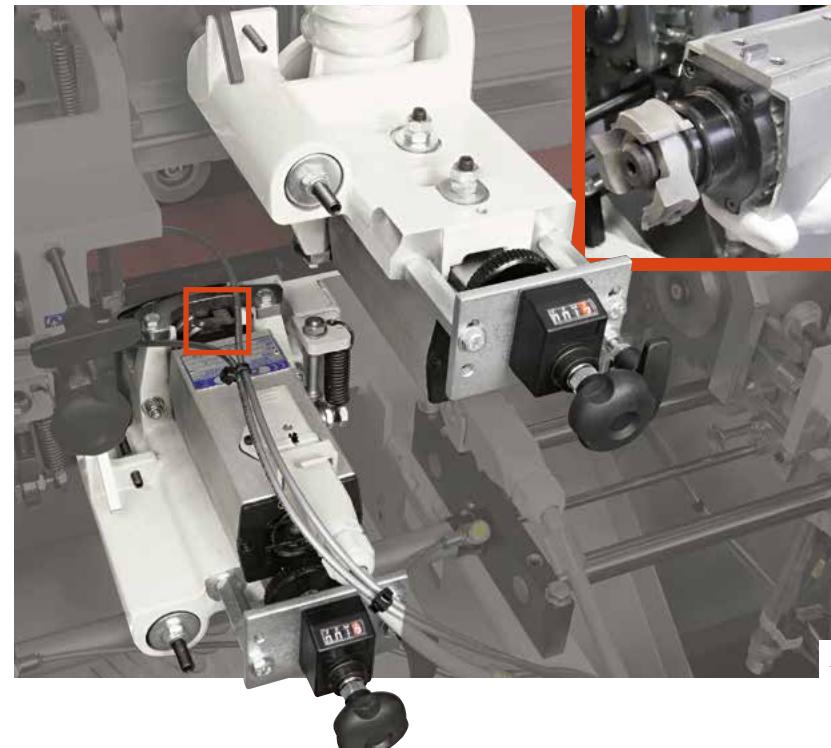


универсальность
и высокое качество
чистовой обработки

Узел снятия свесов.

me 35: Эффективная чистовая обработка кромки благодаря **вертикальным дисковым копирам**. Использование высокочастотных электродвигателей позволяет избавиться от вибрации и сводит к минимуму динамическую волну, оставляемую фрезами агрегата.

me 25 и me 20: Агрегат оснащен скользящими копирами для точной установки фрез относительно обрабатываемой детали. Используемые фрезы пригодны как для снятия свесов тонких кромок, так и для фрезеровки радиуса на толстых кромках, независимо от типа кромочного материала: пластики ПВХ и АБС, меламин, древесина. Настройка на толщину кромочного материала не составляет труда благодаря двум цифровым индикаторам.



кромко- облицовочные станки опциональные узлы

удобство использования

Автоматический податчик полосовой кромки.

me 35/me 25: Полосы шпона
подаются автоматически.

Процесс синхронизован
с загрузкой заготовок в станок.



превосходный блеск

Щеточный узел.

me 35/me 25: Узел оснащен двумя
независимыми двигателями, наклоненными
относительно горизонтали и регулируемыми
в вертикальном направлении для изменения
чистящего/полирующего действия щеток.

идеальная чистота

Клеевые циклы.

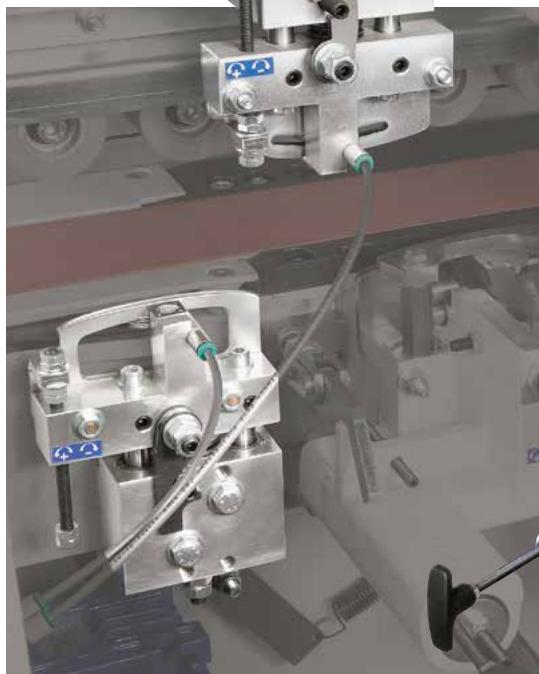
me 35: Удаляют остатки клея
в месте стыка кромки и пласти детали.



превосходный радиус
для кромок ПВХ/АБС

Циклевочный узел.

Превосходная чистовая обработка
пластиковых кромок благодаря
радиусным циклям, удаляющим даже
самые минимальные следы работы фрез.
**Узел оборудован фронтальными
и вертикальными дисковыми
копирами** и системой для отвода
в нерабочее положение.





гениальная идея

Торцовочно-обкатный узел.

me 35: Опциональный агрегат для торцовки с фрезерованием радиуса позволяет обрабатывать на радиус углы деталей, устранив необходимость в их последующей ручной доработке: гениальная идея для получения качественного готового изделия.



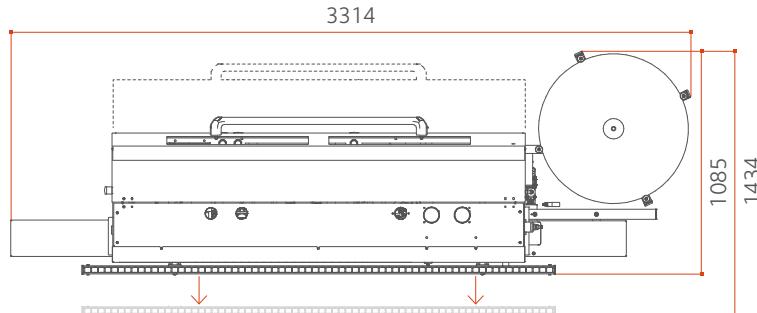
современные технологии
по доступной цене

Пазовый узел.

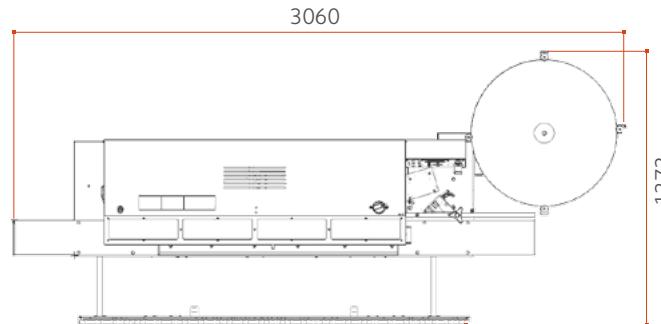
me 35: Опциональный пазовый агрегат позволяет фрезеровать паз для поликов корпусной мебели непосредственно на стадии кромкооблицовки. Установка агрегата не требует отказа от узлов чистовой обработки и полировки.

кромко-
облицовочные
станки
габаритные
размеры
и технические
данные

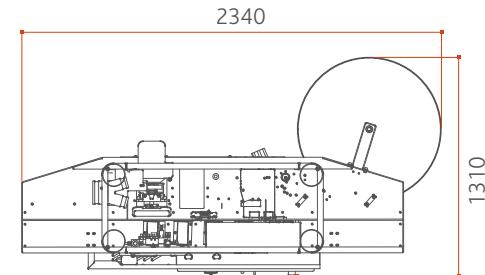




me 35



me 25



me 20

Рабочая поверхность
Высота рабочей поверхности
Толщина рулонной кромки
Толщина половосой кромки
Мин. + макс. толщина детали
Мин. длина/ширина детали при облицовке рулонной кромкой
Мин. длина плиты при торцовке только по переднему краю
Скорость подачи
Мощность двигателя подачи (S1)
Давление в пневматической системе
Диаметр аспирационного патрубка
Рабочая температура

узел прифуговки (me 35 T)

Мощность двигателя (S1)	кВт	2,2	-	-
Скорость вращения фрез	об./мин	9.000	-	-
2 фрезы из widia (станд.)		Ø 80 мм H=56 Z2	-	-
2 алмазные фрезы (опц.)		Ø 80 мм H=56 Z2	-	-
Величина съема	мм	0.5 / 1 / 1.5 / 2	-	-

клееевой узел

Мощность двигателя (S1)	кВт	0.18	0.18	0.18
Емкость клееевой ванны	кг	~ 0.8	~ 0.8	~ 0.8

торцовочный узел

Мощность двигателя	кВт	0.19*	0.37	-
Торцовочная пила		Ø 125 мм Z20	Ø 90 мм Z20	-
Скорость вращения пилы	об./мин	12 000	12 000	-

узел снятия свесов

Мощность верхнего и нижнего двигателя	кВт	2 x 0.35*	2 x 0.75	2 x 0.55
Фрезы из widia		Ø 55,3 мм Z3	Ø 75 мм Z4	Ø 75 мм Z4
Скорость вращения фрез	об./мин	12 000	12 000	12 000

щеточный узел (опц.)

Мощность двигателя [каждый] (S1)	кВт	0.14	0.14	-
Скорость вращения щеток	об./мин	2 800	2 800	-

сверлильно-
присадочный
станок
advance 21



*Для любых
задач присадки*

Макс. ширина детали, размещаемой под порталом

Размеры стола

Высота стола

Макс. диаметр инструмента

Мин. + макс. толщина детали

Скорость вращения шпинделей

Полная таблица технических данных на стр. 105

advance 21

мм 833

мм 905 x 372

мм 900

мм 40

мм 10 + 85

об./мин 2 800



Сверлильная голова
высокое качество
сверления



Система чистки
идеальная чистота



Узел присадки петель
высокотехнологичная
оснастка

21-шпиндельный сверлильно-присадочный станок с одной сверлильной головой: идеальное решение для малых предприятий и частных мастеров, предъявляющих высокие требования к уровню оборудования.

advance 21 рабочие узлы



Идеальное качество при сверлении отверстий в горизонтальном и вертикальном направлении и под углом 45°.

Все органы управления расположены в удобных местах на передней стороне станка. Среди них — переключатель для наклона сверлильной головы на 45°, упрощающий переходы между последовательными стадиями обработки. Для качественной присадки крупногабаритных деталей станок комплектуется быстросъемной боковой линейкой длиной 3000 мм с расположенной на ней шкалой и серповидными упорами.



Сверла заменяются всего за несколько мгновений! Станок снабжен 21 шпинделем с быстрозажимными патронами.



высокотехнологичная оснастка

Узел присадки петель.

Для расширения количества доступных технологических операций шпиндель станка могут комплектоваться различными типами дополнительных головок для выполнения гнезд под петли.

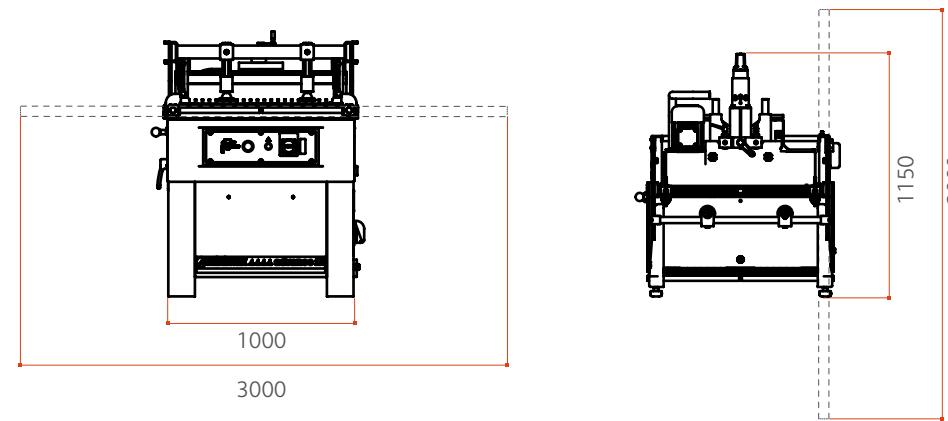
высокое качество сверления
Сверлильная голова.
Сверлильная голова выполнена в виде цельного блока из алюминиевого сплава, что существенно снижает уровень вибрации. Пара шлифованных направляющих круглого сечения гарантируют механическую устойчивость узла и точность обработки. Станок оснащен механическим револьверным упором на 5 значений глубины отверстия. Идеальная чистота! Новая система **вытяжки стружки** чрезвычайно эффективна!

Механический штангенциркуль гарантирует точную и быструю установку боковых линеек в требуемые положения.



advance 21

габаритные размеры и технические данные



	advance 21
Размеры стола	мм 905 × 372
Высота стола	мм 900
Число шпинделей	21
Шаг расположения шпинделей	мм 32
Максимальный диаметр инструмента	мм 40
Максимальный шаг отверстий	мм 640
Максимальная высота сверления в горизонтальном направлении	мм 60
Скорость вращения шпинделей	об./мин 2 800
Минимальная/максимальная толщина детали	мм 10/85
Макс.ширина детали, размещаемой под порталом	мм 833
Максимальный ход сверлильной головы	мм 70
Мощность двигателя сверлильной головы	кВт 1,8
Рабочее давление в пневматической системе	бар 6
Расход сжатого воздуха	н.л./цикл 3,5
Диаметр стружкоприемников	мм 80

вертикальный
фрезерный
станок
router



Традиции контуруной обработки

Расстояние шпиндель — стойка

router

Две скорости вращения шпинделя (на 50 Гц)

мм 600 / 800 / 900

Вертикальный ход шпинделя

об./мин 9 000 / 18 000

Вертикальный ход стола

мм 80

Макс. расстояние стол — шпиндель

мм 150

Полная таблица технических данных на стр. 109

мм 180





Фрезерная голова
Лёгкая и динамичная



Рабочий стол
Устойчивость
и удобство работы



Вертикальный копировально-фрезерный станок с пневматическим подъемом головы для столяров-любителей и малых предприятий, предпочитающих оборудование высокого уровня.

router
рабочие
узлы

удобство и
динамичность
Фрезерный агрегат
оборудован револьвером
с 6 регулируемыми упорами
для быстрой перенастройки
между рабочими позициями.



устойчивость и удобство работы

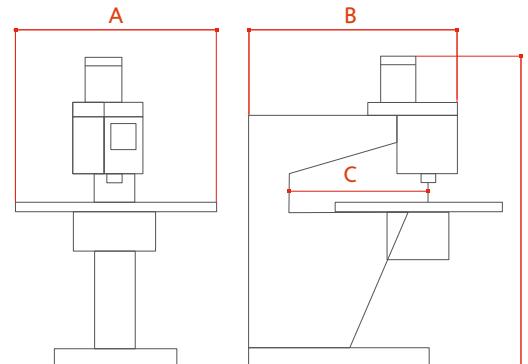
Устойчивое размещение крупногабаритных заготовок на широком чугунном столе. Удобство наладки благодаря фронтальному маховику для изменения положения стола.



router

габаритные размеры и технические данные

	router 600	router 800	router 900
A мм	960	960	960
B мм	1150	1350	1450
C мм	600	800	900
H мм	1820	1820	1820



S Базовая комплектация

O Опция

	router 600	router 800	router 900
Расстояние шпиндель-стойка	мм 600	800	900
Скорость вращения шпинделя	об./мин 9 000 / 18 000	9 000 / 18 000	9 000 / 18 000
Вертикальный ход шпинделя	мм 80	80	80
Регулируемые упоры	шт. 6	6	6
Вертикальный ход стола	мм 150	150	150
Макс. расстояние стол-шпиндель	мм 180	180	180
Размеры стола (не по нормам CE)	мм 800 × 600	800 × 600	960 × 880
Размены стола (CE)	мм 960 × 880	960 × 880	960 × 880
Макс. высота стола от пола	мм 1050	1050	1050
Диаметр копировального штыря	мм 8 - 10	8 - 10	8 - 10
Конус Морзе шпинделя	№ 2	2	2
Рабочий диаметр фрезы	мм 10	10	10
Pinze diametro	мм 6 ÷ 12	6 ÷ 12	6 ÷ 12
Диаметр аспирационных патрубков	мм 80	80	80
Расход воздуха	м³/час 362	362	362
Двигатель трехфазный (S1) (2 значения мощности) 1.5/2.2 кВт (2/3 hp) 50 Гц - 1.8/2.7 кВт (2.4/3.6 hp) 60 Гц	S	-	-
Двигатель трехфазный (S1) (2 значения мощности) 2.2/3 кВт (3/4 hp) 50 Гц - 2.7/3.6 кВт (3.6/4.8 hp) 60 Гц	O	S	S
Двигатель однофазный S1 (1 скорость) 2.5 hp (18.000 об./мин)	O	O	O

токарный
станок
t 124



Полная безопасность работы

Расстояние между центрами

t 124

Высота центров

мм 1150

Четыре скорости шпинделя (на 50 Гц)

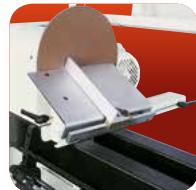
мм 200

Мощность трехфазного двигателя

об/мин 570 / 1000 / 1850 / 2500

Полная таблица технических данных на стр. 113

кВт/Гц 1.5 (1.8) / 50 (60)



Несущая конструкция
Точность
и безопасность

Опциональные устройства
Универсальность
и богатство комплектации

Токарный станок по дереву для столяров-любителей и малых предприятий: безопасный, быстрый, надежный и недорогой.

токарный станок рабочие узлы и опциональные устройства



универсальность
и богатство комплектации

Опциональные устройства.

Полный спектр устройств технологической оснастки для воплощения вашего творческого потенциала!

точность и безопасность

Несущая конструкция.

Массивная несущая конструкция характеризуется максимальной надежностью и точностью. Большой прозрачный экран полностью защищает оператора во время работы.



Копировальный узел.

Позволяет воспроизводить детали с диаметром отличным от диаметра оригинала. Рабочая подача — ручная от маховика.

Подвижный люнет

с подрезным инструментом:
идеальное качество обработки детали.

Неподвижный люнет для снижения вибрации длинных и тонких заготовок. С-образная форма люнета допускает проход ручного инструмента.



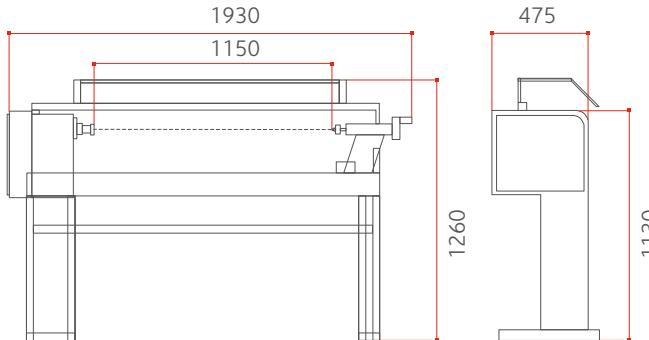
Планшайба диаметром 300 мм для изготовления больших чащ.



A. Шлифовальный узел
с наклоняемым столиком,
направляющей линейкой
и диском.

B. Четырехкулакковый патрон диаметром 125 мм
для быстрого зажима заготовок
с круглым или квадратным сечением.

токарный станок габаритные размеры и технические данные



S Базовая комплектация
O Опция

Расстояние между центрами

t 124
мм 1150

Высота центров

мм 200

4 скорости шпинделя (на 50 Гц)

об./мин 570 / 1000 / 1850 / 2500

Конус Морзе передней бабки

№ 2

Конус Морзе задней бабки

№ 2

Диаметр планшайбы

мм 130

Станок с копировальным устройством (опция)

мм 1120

Макс. длина обработки

мм 200

Макс. диаметр

... и подвижным люнетом (опция)

мм 1070

Макс. длина обработки

мм 80

Макс. диаметр

Двигатель трехфазный 1.5 кВт (2 hp) 50 Гц - 1.8 кВт (2.5 hp) 60 Гц

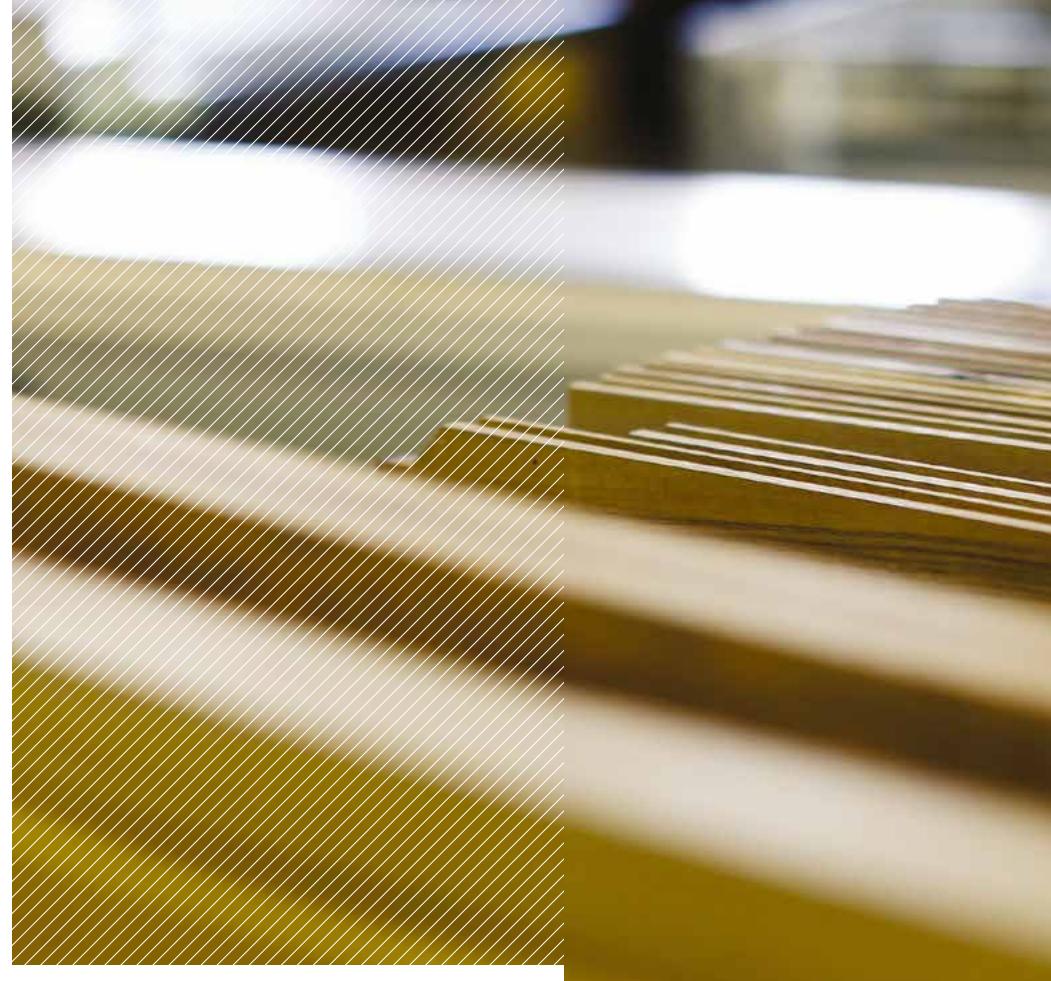
S

Двигатель однофазный 1.5 кВт (2 hp) 50 Гц

O

двуухстоечные
шлифовальные
станки

ls



*Просты
и надежны*

Размеры рабочих столов

ls

2500 x 1100 / 3000 x 1100

Ширина шлифовальной ленты

мм

150

Скорость шлифовальной ленты

м/сек

18

Вертикальный ход стола

мм

580

Глубина стойки

мм

820

Мощность трехфазного двигателя (S1) — начиная от

кВт/Гц 3 (3.6) / 50 (60)

Полная таблица технических данных на стр. 119



Несущая конструкция
нулевая вибрация



Шкивы
скорость под контролем



Натяжение
практичное устройство

Ленточные шлифовальные станки для кромок и пластей: крайне простые и надежные станки для столяров-любителей и малых предприятий.

шлифовальные станки

unilev 150
dg 60

с вертикальной осциллирующей лентой
с приклеиваемой лентой

Размеры рабочих столов

Ширина шлифовальной ленты

Скорость ленты

Вертикальный ход осциллирующей ленты

Скорость диска

Диаметр диска

Полная таблица технических данных на стр. 119

	unilev 150	dg 60
мм	1440 x 710	700 x 350
мм	150	150
м/сек	12 / 24	9
мм	130	-
об./мин	-	900
мм	-	600



Рабочий стол
оптимальная
шлифовка

**Дополнительный
столик**
гибкость

Аспирация
чистое рабочее
помещение

**Опциональные
устройства**
функциональность

Ленточные или дисковые шлифовальные
станки для кромок и пластей: крайне простые
и надежные станки для столяров-любителей
и малых предприятий.

шлифо- вальные станки рабочие узлы

нулевая вибрация

Несущие конструкции.

Массивная несущая конструкция характеризуется механической устойчивостью и практически полным отсутствием вибрации, что ведет к высокому качеству обработки. Работа на станках особенно комфортна благодаря идеальному скольжению каретки и удобному расположению всех органов управления. Is



шлифо- вальные станки габаритные размеры и технические данные

качественная
шлифовка профилей...

Дополнительный столик.

Рабочий стол может наклоняться на угол 45°, позволяя качественно шлифовать, в том числе скосенные профили.

unilev 150 / dg 60

...и криволинейных деталей

Рабочий стол.

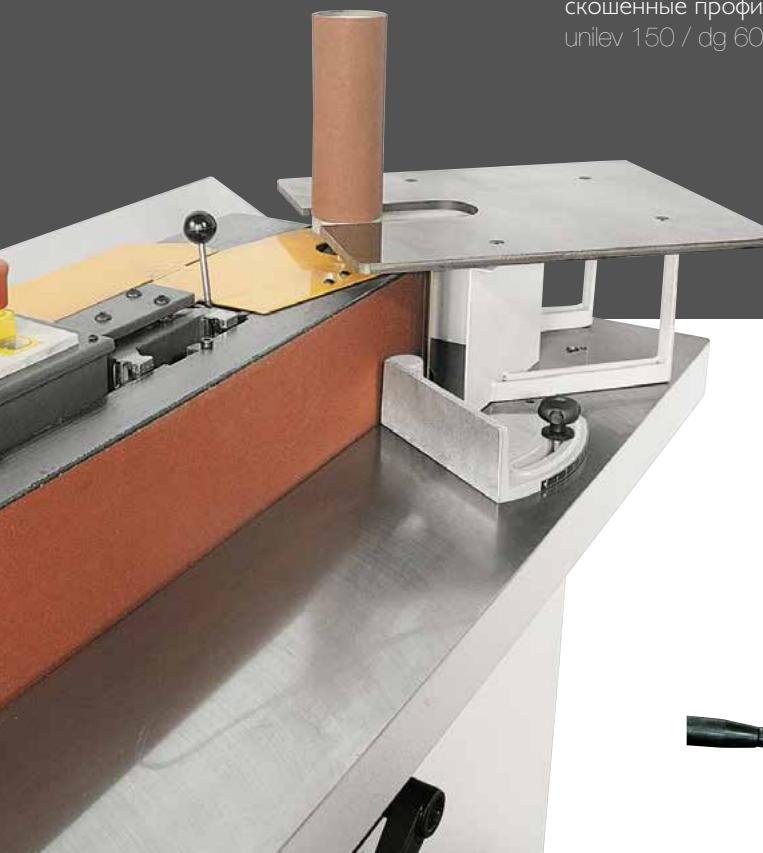
Наличие вспомогательного столика с обрезиненными вальцами для шлифовки криволинейных деталей делает станок еще более универсальным. Приспособление быстро устанавливается и снимается со стола.

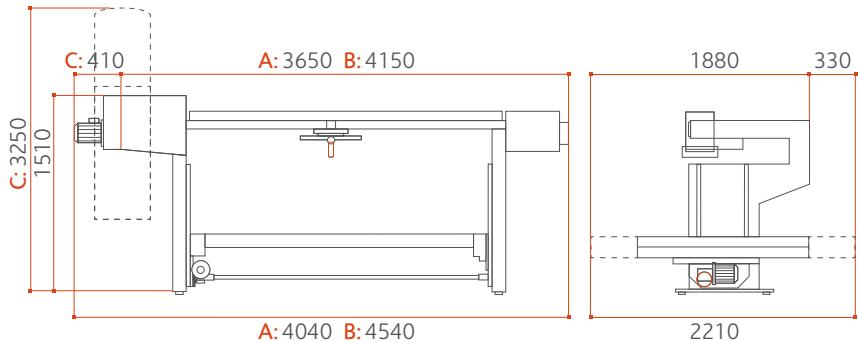
unilev 150 / dg 60

шлифовка без
ограничений

Станок может комплектоваться различными функциональными устройствами, такими как ленточный шлифовальный агрегат или валик с пневмоприводом для шлифовки криволинейных поверхностей и границ отверстий.

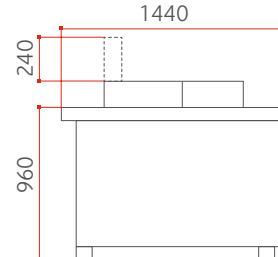
dg 60



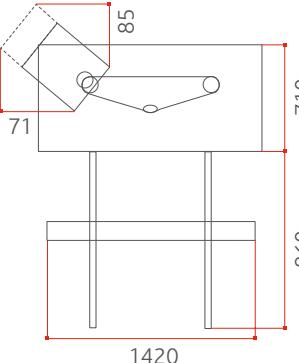


ls

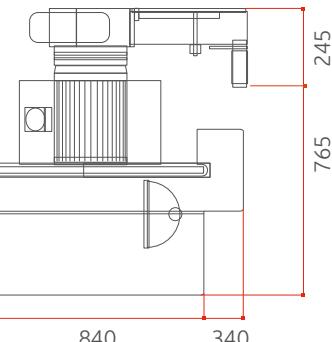
- A ls 2500
- B ls 3000
- C с вытяжкой и мешком-пылесборником



**unilev
150**



dg 60



Длина стола (базовая комплектация)

ls MM 2500 ÷ 3000

unilev 150 -

dg 60 -

Ширина обработки

MM 1100

-

Вертикальный ход стола

MM 580

-

Ширина шлифовальной ленты

MM 150

-

Длина шлифовальной ленты

MM 7100

-

Скорость ленты (CE)

м/сек 18

-

Диаметр аспирационных патрубков

MM 140

-

Глубина стоеч

MM 820

-

Диаметр шкивов

MM 250

-

Размеры узелка

MM 150 x 360

-

Двигатель ленты с частотным преобразователем S1

кВт/Гц 3 (3.6) / 50 (60)

-

Двигатель вертикального перемещения S1

кВт/Гц 0.3 (0.4) / 50 (60)

-

Длина шлифовальной ленты

MM -

2170

Высота шлифовальной ленты

MM -

150

Длина столов

MM -

1440

Общая длина столов

MM -

710

Наклон стола

-

0° ÷ 45°

2 скорости шлифовальной ленты

м/сек -

12 / 24

Вертикальный ход осцилирующего узла

MM -

130

Диаметр приводного ролика

MM -

160

Двухскоростной двигатель ленты S1

кВт/Гц -

2.2 / 3 (2.7 / 3.6) / 50 (60)

Вертикальное качание

MM -

20

Диаметр аспирационного патрубка

MM -

120

Размеры стола

MM -

700 x 350

Наклон стола и линейки

-

90° ÷ 45°

Диаметр диска

MM -

600

Скорость диска

об./мин -

900

Мощность трехфазного двигателя S1

кВт/Гц -

2.2 (2.7) / 50 (60)

ленточношлифовальные станки

s 45 n
s 400 p
s 500 p
s 600 p
s 700 p
s 800 p
s 900 p



Точность с первого реза!

	s 45 n	s 400 p	s 500 p	s 600 p	s 700 p	s 800 p	s 900 p	
Размеры стола	мм	520 × 600	450 × 600	500 × 700	580 × 810	710 × 1030	800 × 1170	800 × 1170
Диаметр чугунных шкивов	мм	450	400	500	600	700	800	900
Макс. высота распила	мм	300	400	500	360	435	500	550
Макс. ширина распила	мм	440	380	480	580	680	780	880
Наклон стола (исполнение не по нормам CE)		0° ÷ 20° (45°)	0° ÷ 20° (45°)	0° ÷ 20° (45°)	0° ÷ 20° (45°)	0° ÷ 20° (45°)	0° ÷ 20° (45°)	0° ÷ 20° (45°)
Мощность трехфазного двигателя — начиная от	кВт/Гц	3 (3.6) / 50 (60)	1.5 (1.8) / 50 (60)	2.2 (2.7) / 50 (60)	2.2 (2.7) / 50 (60)	3 (3.6) / 50 (60)	4 (4.8) / 50 (60)	5.5 (6.6) / 50 (60)
Полная таблица технических данных на стр. 123								



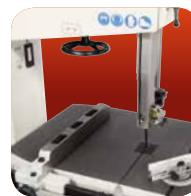
Профессиональные ленточнопильные станки с массивной несущей конструкцией и высокой точностью обработки для небольших столярных производств и частных мастеров.



Чугунные шкивы
прочность



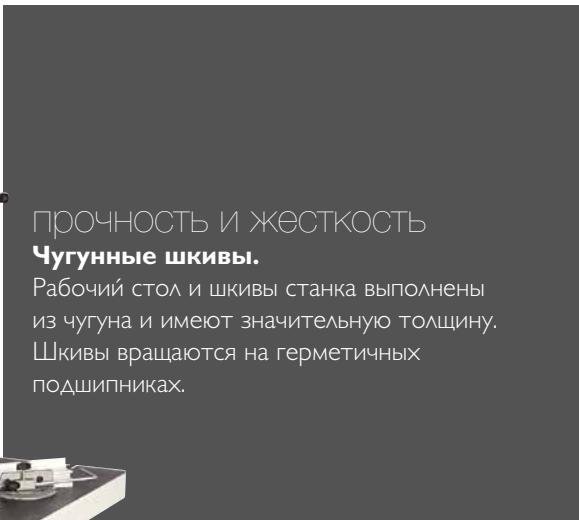
**Направляющие
полотна**
превосходные результаты



Ограждения
максимальная
безопасность



ленточно- пильные станки рабочие узлы



прочность и жесткость

Чугунные шкивы.

Рабочий стол и шкивы станка выполнены из чугуна и имеют значительную толщину. Шкивы вращаются на герметичных подшипниках.



превосходные результаты

Направляющие пильного полотна.

Высокое качество реза обеспечивается благодаря сверхточным верхним и нижним направляющим пильного полотна. Станки пригодны для выпиливания деталей из древесины, пластика, алюминия, вертикально или под углом.



безопасность
на первом месте

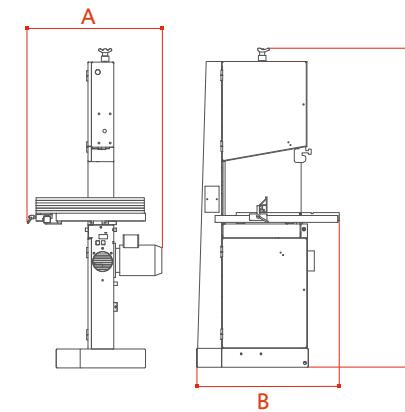
Ограждения.

Полная безопасность работы благодаря телескопической защите с зубчатой рейкой, находящейся во фрикционном зацеплении

с пильным полотном.

ленточно- пильные станки габаритные размеры и технические данные

	s 45 n	s 400 p	s 500 p	s 600 p	s 700 p	s 800 p	s 900 p
A мм	780	610	700	760	880	945	955
B мм	830	830	940	1165	1415	1620	1740
C мм	1860	1915	2060	2075	2300	2495	2705



	s 45 n	s 400 p	s 500 p	s 600 p	s 700 p	s 800 p	s 900 p
Размеры стола	520 x 600	450 x 600	500 x 700	580 x 810	710 x 1030	800 x 1170	800 x 1170
Диаметр чугунных шкивов	450	400	500	600	700	800	900
Макс. высота распила	300	400	500	360	435	500	550
Макс. ширина распила	440	380	480	580	680	780	880
Наклон стола (СЕ)	0° ÷ 45° (20°)	0° ÷ 45° (20°)	0° ÷ 45° (20°)	0° ÷ 45° (20°)	0° ÷ 45° (20°)	0° ÷ 45° (20°)	0° ÷ 45° (20°)
Мин./макс. длина полотна	3 690 / 3 742	3 835 / 3 910	4 296 / 4 376	4 480 / 4 580	5 040 / 5 180	5 540 / 5 670	6 100 / 6 300
Мин./макс. сечение полотна	6 x 0.5 / 25 x 0.5	10 x 0.5 / 30 x 0.5	10 x 0.5 / 30 x 0.5	10 x 0.6 / 35 x 0.6	10 x 0.6 / 40 x 0.6	10 x 0.7 / 45 x 0.7	10 x 0.8 / 50 x 0.8
Мощность трехфазного двигателя	3 (3.6) / 50 (60)	1.5 (1.8) / 50 (60)	2.2 (2.7) / 50 (60)	2.2 (2.7) / 50 (60)	3 (3.6) / 50 (60)	4 (4.8) / 50 (60)	5.5 (6.6) / 50 (60)
Диаметр аспирационного патрубка	120	100	100	100	100	120	120
Расход воздуха	л/мин (бар)	-	-	-	-	0.027 (6)	0.027 (6)



радиальные пилы **128**
торцовочные станки **130**

автоподатчики **127**
ваймы **132**

аспирационные установки **126**
горизонтально-пазовальные станки **134**



вспомогательное оборудование

аспирационные
установки
eco 300 d
eco 300 s
eco 300 sk

аспирационная установка с двумя мешками
аспирационная установка с одним мешком



	eco 300 d	eco 300 s	eco 300 sk
Число мешков	шт.	2	1
Производительность аспирации	м ³ /h	3900	2550
Диаметр вентилятора	мм	305	300
Диаметр мешков	мм	500	500
Воздушные соединения, число/диаметр	шт./мм	3 / 100	2 / 100
Емкость мешков	м ³	0.43	0.15

автоподатчики

feed 44

feed 34

4-роликовый автоподатчик со штативом

3-роликовый автоподатчик со штативом



Число роликов

Скорость подачи

Диаметр роликов

Ширина роликов

Ход пружинной подвески роликов

Трехфазный двигатель (два значения мощности)

	feed 44	feed 34
шт.	4	3
м/мин	4/8/11/22	4/8/11/22
мм	120	120
мм	60	60
мм	20	20
кВт/Гц	0.52/0.75 (0.52/0.75)/50 (60)	0.52/0.75 (0.52/0.75)/50 (60)

радиальные
пилы
sr 900
sr 750
sr 650



	sr 900	sr 750	sr 650
Диаметр пилы	мм	400	350 ÷ 400
Наклон пилы		-45° ÷ +45°	-45° ÷ +45°
Макс. глубина пропила под углом 90°/45°	мм	120 / 83	120 / 83*
Макс. размеры поперечного раскroя	мм	900 x 20	750 x 20
Мощность трехфазного двигателя — начиная от	кВт/Гц	4 (4) / 50 (60)	3 (3) / 50 (60)
* — при использовании опциональной пилы диаметром 400 мм			

радиальные пилы рабочие узлы



долгая служба

Пылезащитные чехлы.

В станке применяются различные технические решения для защиты механических элементов от производственной пыли, такие как пылезащитные чехлы на стойке опоры. Все это гарантирует долгую службу станка.

точность и плавность

Каретка на 8 подшипниках.

Восемь линейных подшипников придают каретке уникальную плавность движения. Большая опорная поверхность обеспечивает качественный результат раскroя.

полная безопасность оператора

Защитный кожух.

Защитный кожух пилы позволяет работать в полной безопасности.



максимальная точность реза

Чугунная опора со сменными стальными направляющими.

Чугунная конструкция придает опоре исключительную прочность и жесткость, что выражается в высокой точности реза. В случае износа сменные стальные направляющие могут быть легко заменены самим оператором без демонтажа опоры.

торцовочный станок *cut 350*



Диаметр пилы	
Макс. размера поперечного раскюя	
Макс. рабочее давление	
Расход сжатого воздуха	
Мощность трехфазного двигателя — начиная от	

cut 350
мм 350
мм 210 x 30
бар 8
н.л/цикла 6
кВт/Гц 3 (3) / 50 (60)

торцовочный станок рабочие узлы



абсолютная чистота

Аспирационные патрубки.

Аспирационные патрубки станка, расположенные в зонах отвода стружки, гарантируют абсолютную чистоту в рабочем помещении.



полная безопасность
оператора

Защитный кожух.

Кожух пилы и другие устройства для защиты оператора, такие как двуручное управление, позволяют работать в полной безопасности.

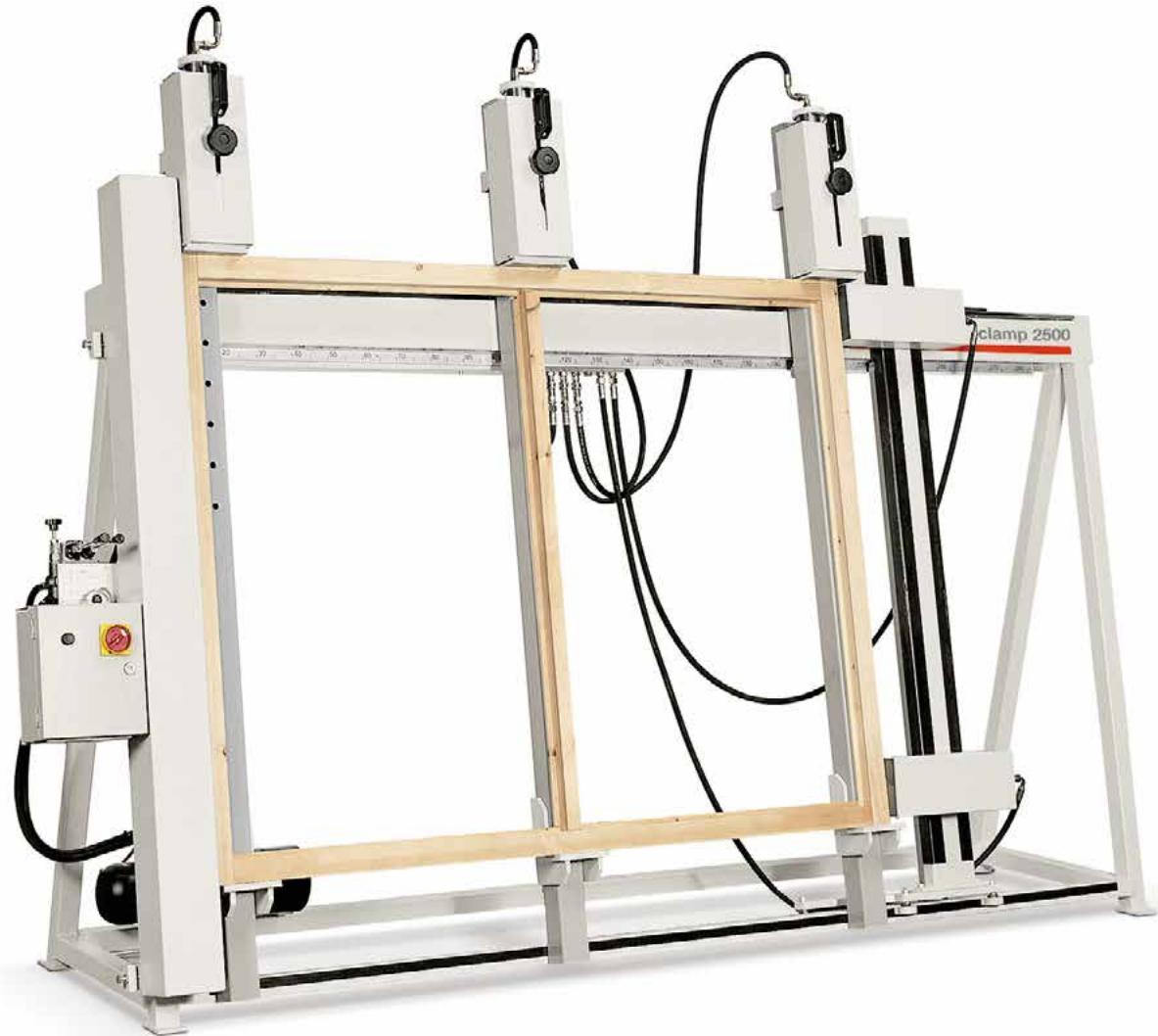


интеллектуальные
решения

Упоры с пневматическим позиционированием.

В станке применяются интеллектуальные решения такие, как опциональные упоры с пневматическим позиционированием.

вайма
clamp 2500



Рабочие размеры

Ход вертикальных гидроцилиндров

Усилие каждого вертикального гидроцилиндра

Ход горизонтальных гидроцилиндров

Усилие каждого горизонтального гидроцилиндра

clamp 2500

ММ 2500 x 1800

ММ 150

КГ 1270

ММ 120

КГ 770

вайма рабочие узлы

прочность и жесткость

Нижние чугунные опоры.

О прочности станка свидетельствуют нижние опоры, выполненные из жесткого чугуна.



давление под контролем

Пульт управления.

Рабочее давление в гидроцилиндры подается при помощи удобных рычагов, расположенных на пульте управления. Здесь также находится регулировочный клапан с манометром и перекрывающий кран для поддержания в контуре постоянного давления. Весь процесс под контролем!



простота использования

Гидроцилиндры.

Простая и быстрая система позиционирования вертикальных опор позволяет фиксировать гидроцилиндры с особой легкостью.

горизонтальный
пазовый станок
as 16



Продольный ход	as 16
Вертикальный ход	мм 200
Поперечный ход	мм 160
Диаметр концевых фрез	мм 125
Скорость шпинделя	об./мин 1 ÷ 16
Мощность трехфазного двигателя — начиная от	кВт/Гц 3 000

мм	200
мм	160
мм	125
об./мин	1 ÷ 16
кВт/Гц	3 000
	1.5 (1.8) / 50 (60)

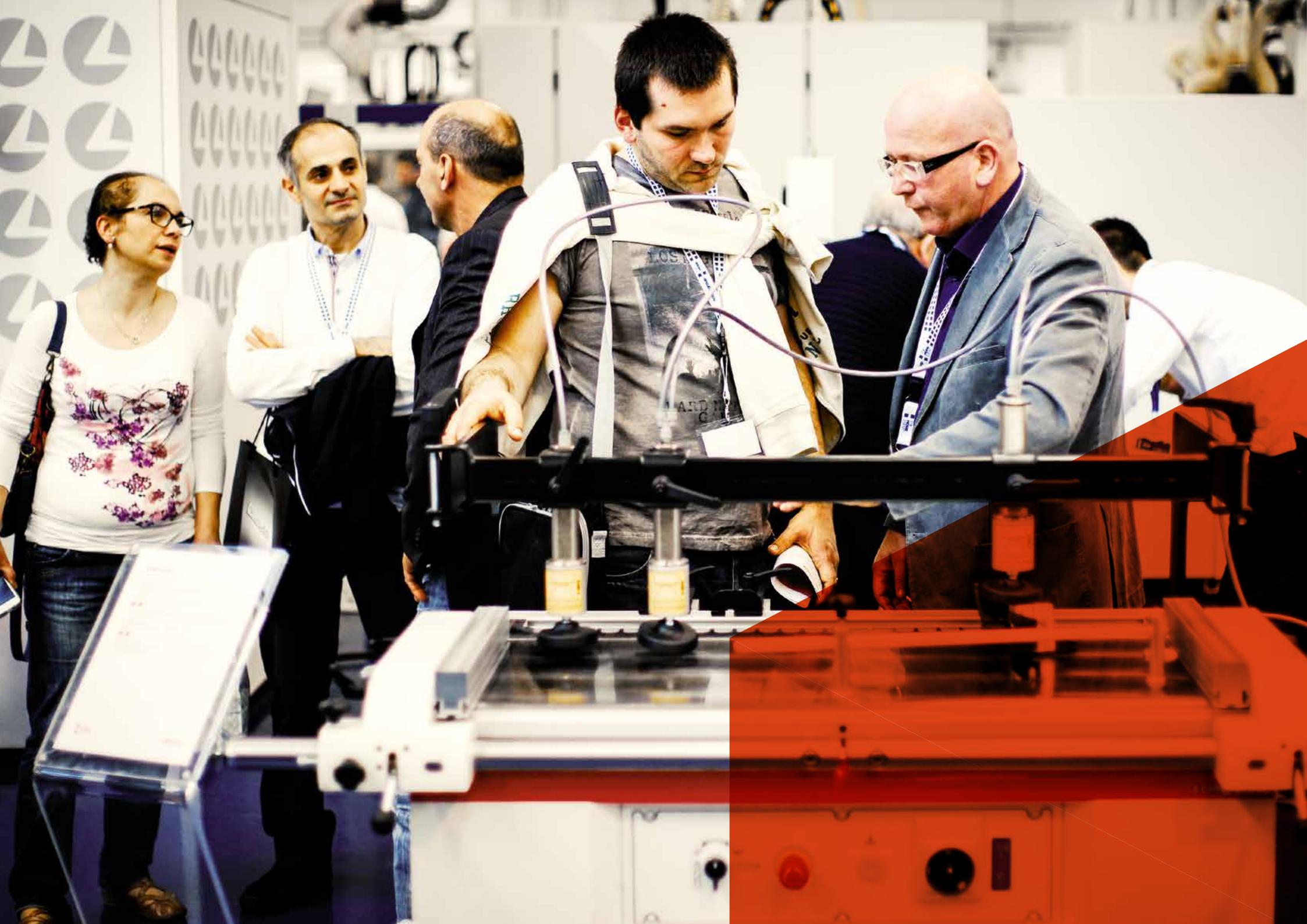
горизон- тальный пазовый станок рабочие узлы



прочность и легкость движения
**Чугунный узел на направляющих
круглого сечения.**

Удивительное сочетание прочности и легкости
движения: прочный чугунный узел плавно
скользит по направляющим круглого сечения.

простота использования
Маховичок и рычаги привода.
Шпиндельная голова станка перемещается
с особой легкостью благодаря маховичку
и функциональным рычагам привода.



Если не указано иного, мощности двигателей в настоящем каталоге относятся к режиму S6-40%. Для демонстрационных целей на всех фотографиях настоящего каталога представлены станки в конфигурации CE, оснащенные опциональным оборудованием. Производитель оставляет за собой право изменять технические характеристики станков без предварительного уведомления. При этом такие изменения не повлияют на уровень их безопасности, предусмотренный нормами CE.







1
крупнейшая
промышленная
группа

более
60 лет
на пяти континентах

более
400
зарегистрированных
патентов

10,000
классических столярных
и профессиональных
станков в год

3
основные
производственные
площадки в Италии,
а также другие
 заводы в Италии
и различных
странах мира

80%
стакнов поставляется
на экспорт

500
сервисных
инженеров

240,000
квадратных метров
производственных
площадей

20
представительств
в различных
странах мира

350
дилеров и
субдилеров

3,000
квадратных метров
– площадь демон-
страционного
зала в Римини



mdm-techno.ru

Москва (495) 788-44-75 :: Екатеринбург (343) 256-49-40/41/42/30
Ижевск (3412) 79-30-79/80-28/73-98 :: Иркутск (3952) 48-57-61/62
Казань (843) 512-02-35/25 :: Киров: (8332) 74-44-08
Краснодар (861) 210-33-24/34-06/33-75 :: Красноярск (391) 204-08-07/06
Нижний Новгород (831) 296-57-17/18 :: Новосибирск (383) 289-90-10/11/12
Пенза (8412) 22-31-47 :: Ростов-на-Дону (961) 311-71-37, (863) 209-83-93
Самара (846) 993-42-23/25, 993-41-96/97 :: Санкт-Петербург (812) 326-24-30
Уфа (347) 292-98-22/23 :: Хабаровск (4212) 46-70-85/95

